

Dokumentation | DE

PS2001-4810-0000

Stromversorgung 48 V DC, 10 A, 1 phasig, AC 100-240 V



Inhaltsverzeichnis

1 Übersicht	5
2 Vorwort	6
2.1 Hinweise zur Dokumentation	6
2.2 Sicherheitshinweise	7
2.3 Terminologie und Abkürzungen	10
3 Technische Daten, Montage, Verdrahtung	11
3.1 AC-Eingang	11
3.2 DC-Eingang	13
3.3 Einschaltstrom	14
3.4 Ausgang	15
3.5 Netzausfall Überbrückungszeit	16
3.6 DC-OK-Relaiskontakt	17
3.7 Wirkungsgrad und Verluste	18
3.8 Lebenserwartung	19
3.9 MTBF	19
3.10 Anschlussklemmen und Verdrahtung	20
3.11 Funktionsschaltbild	21
3.12 Frontseite und Bedienelemente	22
3.13 EMV	23
3.14 Umgebung	24
3.15 Schutzfunktionen	25
3.16 Sicherheitsmerkmale	25
3.17 Spannungsfestigkeit	26
3.18 Konformitätserklärung und Zulassungen	27
3.19 Abmessungen und Gewicht	28
4 Anwendungshinweise	29
4.1 Spitzenstromfähigkeit	29
4.2 Ausgangsseitige Absicherung	31
4.3 Laden von Batterien	32
4.4 Serienschaltung	32
4.5 Parallelbetrieb zur Leistungserhöhung	33
4.6 Parallelbetrieb für Redundanz	34
4.6.1 1+1 Redundanz	34
4.6.2 N+1 Redundanz	35
4.7 Betrieb an zwei Phasen	36
4.8 Verwendung in einem dichten Gehäuse	37
4.9 Einbaulagen	38
5 Entsorgung	40
6 Anhang	41
6.1 Zubehör	41
6.1.1 Redundanz und Puffermodule	41
6.1.2 Zubehör für die Montage	42
6.2 Ausgabestände der Dokumentation	43

6.3 Support und Service..... 44

1 Übersicht

PS2001-4810-0000 | Stromversorgung 48V, 10A, 1 phasig, Extra Power



- AC 100-240V Weitbereichseingang
- Breite nur 48mm
- Wirkungsgrad bis zu 96,3%
- Hervorragender Teillastwirkungsgrad
- 120% Spitzenleistung, 576W
- Sicherer Hiccup-Überlastmodus
- Präzises Auslösen von Sicherungen durch hohen Überlast- / Spitzenstrom
- Aktive Oberwellenkorrektur (PFC)
- Minimaler Einschaltstromstoß
- Volle Leistung zwischen -25°C und +60°C
- DC-OK-Relaiskontakt
- Current Sharing-Funktion für den Parallelbetrieb

Die Stromversorgung PS2001-4810-0000 ist eine 1-phasige, 48-V-DC-Stromversorgung mit einem Ausgangsstrom von 10 A und einer Ausgangsleistung von 480 W. Eingangsseitig besitzt das Gerät einen Weitbereichseingang, eine aktive Oberwellenkorrektur (PFC) und eine Einschaltstrombegrenzung. Der Ausgang arbeitet nach der UI-Kennlinie und schaltet im Überlast-/ Kurzschlussfall in den sicheren Hiccup-Modus.

Die PS2001-4810-0000 hat eine Extra-Power mit einer dauerhaften, maximalen Ausgangsleistung von 120% und kann mit kurzzeitigem Spitzenstrom Sicherungen präzise auslösen.

Die Stromversorgung gehört zur Familie der PS2000-Geräte und hat eine Baubreite von 48 mm. Eine DC-OK-LED und ein potenzialfreier Relaiskontakt überwachen den Status der Ausgangsspannung. Das Netzteil besitzt die ATEX/IECEX- und Class-I-Div2-Zulassung, um den Anforderungen der Prozessindustrie gerecht zu werden.

Technische Daten in Kurzform *)

Tech. Dat. in Kurzform	PS2001-4810-0000
Ausgangsspannung	DC48V (Nominal Werkseinstellung 48V)
Einstellbereich	48 - 56V
Ausgangsstrom	12,0-10,3A (Amb. unter +45°C) 10,0-8,6A (Amb. bei +60°C) 7,5-6,5A (Amb. bei +70°C) Lineare Lastminderung zwischen +45°C und +70°C
Eingangsspannung AC	AC 100-240V -15%/+10%
Netzfrequenz	50-60Hz ±6%
Eingangsstrom AC	4,26 / 2,23A bei 120 / 230Vac
Eingangsspannung DC	DC 110-150V ±20%
Wirkungsgrad	95,0 / 96,3% bei 120 / 230Vac
Temperaturbereich	-25°C bis +70°C
Größe (B x H x T)	48 x 124 x 117mm (ohne DIN-Schiene)
Gewicht	830g
Zulassungen/Kennzeichnungen	CE, EAC, UKCA cULus Class I Div2 ATEX IECEX

*) Alle Werte typisch für 48V, 10A, 230Vac, 50Hz, +25°C Umgebungstemperatur und nach einer Aufwärmzeit von fünf Minuten, soweit nicht anders angegeben.

2 Vorwort

2.1 Hinweise zur Dokumentation

Copyright

© Beckhoff Automation GmbH & Co. KG, Deutschland.

Weitergabe sowie Vervielfältigung dieses Dokuments, Verwertung und Mitteilung seines Inhalts sind verboten, soweit nicht ausdrücklich gestattet.

Zuwiderhandlungen verpflichten zu Schadenersatz. Alle Rechte für den Fall der Patent-, Gebrauchsmuster- oder Geschmacksmustereintragung vorbehalten.

Disclaimer

Diese Dokumentation wurde sorgfältig erstellt. Die beschriebenen Produkte werden jedoch ständig weiterentwickelt.

Wir behalten uns das Recht vor, die Dokumentation jederzeit und ohne Ankündigung zu überarbeiten und zu ändern.

Aus den Angaben, Abbildungen und Beschreibungen in dieser Dokumentation können keine Ansprüche auf Änderung bereits gelieferter Produkte geltend gemacht werden.

Marken

Beckhoff®, TwinCAT®, TwinCAT/BSD®, TC/BSD®, EtherCAT®, EtherCAT G®, EtherCAT G10®, EtherCAT P®, Safety over EtherCAT®, TwinSAFE®, XFC®, XTS® und XPlanar® sind eingetragene und lizenzierte Marken der Beckhoff Automation GmbH. Die Verwendung anderer in dieser Dokumentation enthaltenen Marken oder Kennzeichen durch Dritte kann zu einer Verletzung von Rechten der Inhaber der entsprechenden Bezeichnungen führen.

Patente

Die EtherCAT-Technologie ist patentrechtlich geschützt, insbesondere durch folgende Anmeldungen und Patente: EP1590927, EP1789857, EP1456722, EP2137893, DE102015105702 mit den entsprechenden Anmeldungen und Eintragungen in verschiedenen anderen Ländern.

Zielgruppe

Diese Beschreibung wendet sich ausschließlich an ausgebildetes Fachpersonal der Steuerungs- und Automatisierungstechnik, das mit den geltenden nationalen Normen vertraut ist.

Zur Installation und Inbetriebnahme der Komponenten ist die Beachtung der Dokumentation und der nachfolgenden Hinweise und Erklärungen unbedingt notwendig.

Das Fachpersonal ist verpflichtet, stets die aktuell gültige Dokumentation zu verwenden.

Das Fachpersonal hat sicherzustellen, dass die Anwendung bzw. der Einsatz der beschriebenen Produkte alle Sicherheitsanforderungen, einschließlich sämtlicher anwendbaren Gesetze, Vorschriften, Bestimmungen und Normen erfüllt.

2.2 Sicherheitshinweise

Erklärung der Hinweise

In der vorliegenden Dokumentation werden die folgenden Hinweise verwendet.
Diese Hinweise sind aufmerksam zu lesen und unbedingt zu befolgen!

GEFAHR

Akute Verletzungsgefahr!

Wenn dieser Sicherheitshinweis nicht beachtet wird, besteht unmittelbare Gefahr für Leben und Gesundheit von Personen!

WARNUNG

Verletzungsgefahr!

Wenn dieser Sicherheitshinweis nicht beachtet wird, besteht Gefahr für Leben und Gesundheit von Personen!

VORSICHT

Schädigung von Personen!

Wenn dieser Sicherheitshinweis nicht beachtet wird, können Personen geschädigt werden!

HINWEIS

Schädigung von Umwelt/Geräten oder Datenverlust

Wenn dieser Hinweis nicht beachtet wird, können Umweltschäden, Gerätebeschädigungen oder Datenverlust entstehen.



Tipp oder Fingerzeig

Dieses Symbol kennzeichnet Informationen, die zum besseren Verständnis beitragen.

Bestimmungsgemäße Verwendung

Dieses Gerät ist für den Einbau in ein Gehäuse ausgelegt und für den allgemeinen professionellen Einsatz beispielsweise in industriellen Steuerungen, Büro-, Kommunikations- und Messgeräten gedacht.

Verwenden Sie diese Stromversorgung nicht in Anlagen, bei denen eine Fehlfunktion zu schweren Verletzungen führen oder Menschenleben gefährden kann.

Haftungsausschluss

Die gesamten Komponenten werden je nach Anwendungsbestimmungen in bestimmten Hard- und Software-Konfigurationen ausgeliefert. Änderungen der Hard- oder Software-Konfiguration, die über die dokumentierten Möglichkeiten hinausgehen, sind unzulässig und bewirken den Haftungsausschluss der Beckhoff Automation GmbH & Co. KG.

Qualifikation des Personals

Diese Beschreibung wendet sich ausschließlich an ausgebildetes Fachpersonal der Steuerungs-, Automatisierungs- und Antriebstechnik, das mit den geltenden Normen vertraut ist.

Sicherheitsbestimmungen

Beachten Sie die folgenden Sicherheitshinweise und Erklärungen!
Produktspezifische Sicherheitshinweise finden Sie auf den folgenden Seiten oder in den Bereichen Montage, Verdrahtung, Inbetriebnahme usw.

Sicherheitshinweise und Installationsanforderungen PS2001-4810-0000 Stromversorgung**⚠ GEFAHR****Gefahr durch Stromschlag, Brand, Verletzungen, Verletzungen mit Todesfolge!**

- Verwenden Sie die Stromversorgung nicht ohne ordnungsgemäße Erdung (Schutzleiter). Verwenden Sie die Klemme an der Eingangs-Klemmleiste für den Erdanschluss und nicht eine der Schrauben am Gehäuse.
- Schalten Sie die Spannungsversorgung aus, bevor Sie am Gerät arbeiten. Sorgen Sie für eine Absicherung gegen ungewolltes Wiedereinschalten.
- Sorgen Sie für eine ordnungsgemäße Verdrahtung, indem Sie alle lokalen und nationalen Vorschriften befolgen.
- Nehmen Sie keine Veränderungen oder Reparaturen an dem Gerät vor.
- Öffnen Sie das Gerät nicht, da im Inneren hohe Spannungen anliegen.
- Achten Sie darauf, dass keine Fremdkörper in das Gehäuse eindringen.
- Verwenden Sie das Gerät nicht an feuchten Standorten oder in Bereichen, in denen mit Feuchtigkeit oder Btauung zu rechnen ist.
- Berühren Sie das Gerät nicht im eingeschalteten Zustand oder unmittelbar nach dem Ausschalten. Heiße Oberflächen können zu Verbrennungen führen.

⚠ WARNUNG**Warnung vor Explosionsgefahr!**

Nicht mit DC-Eingangsspannungen verwenden.

Nicht mit AC-Eingangsspannungen unter 90Vac verwenden.

Nur in vertikaler Standardmontageausrichtung mit den Eingangsklemmen an der Unterseite des Geräts verwenden.

Der Austausch von Komponenten kann die Eignung für diese Umgebung beeinträchtigen.

Trennen Sie das Gerät nicht vom Netz und bedienen Sie die Spannungsanpassung nur, wenn der Strom abgeschaltet oder die Umgebung als nicht gefährlich eingeschätzt werden kann.

Für das Endprodukt muss ein geeignetes Gehäuse vorgesehen werden, das eine Mindestschutzart von IP54 aufweist und die Anforderungen der EN 60079-0 erfüllt.

HINWEIS**Hinweise für den Einsatz in explosionsgefährdeten Bereichen**

Das Gerät ist geeignet für die Verwendung in folgenden Bereichen:

Class I Division 2 Gruppen A, B, C, D

und für die Verwendung in Gruppe II Umgebungen der Kategorie 3 (Zone 2).

Klassifizierung:

ATEX: EPS 17 ATEX 1 089 X, II 3G EX ec nC IIC T4 Gc / IECEx EPS 20.0047X.

i Weitere Hinweise zu Installationsanforderungen

- Dieses Gerät enthält keine Teile, die eine Wartung erfordern. Wenn eine interne Sicherung auslöst, so liegt dies an einem internen Defekt.
- Wenn während der Installation oder des Betriebs Schäden oder Fehlfunktionen auftreten sollten, schalten Sie unverzüglich die Stromversorgung ab und schicken Sie das Gerät zur Überprüfung ins Werk zurück.
- Installieren Sie das Gerät auf einer DIN-Hutschiene gemäß EN 60715 mit den Eingangsklemmen auf der Unterseite des Geräts. Andere Einbaulagen erfordern eine Reduzierung des Ausgangsstroms.
- Stellen Sie sicher, dass die Verdrahtung korrekt ist. Achten Sie darauf, dass alle Einzellitzen einer Litze in den Klemmanschluss gelangen.
- Nicht benutzte Schraubklemmen sollten fest angezogen werden.
- Das Gerät ist für Bereiche mit Verschmutzungsgrad 2 in kontrollierten Umgebungen ausgelegt. Es ist keine Kondensation oder Frost zulässig.
- Das Gehäuse des Geräts bietet einen Schutzgrad von IP20.
- Die Isolierung des Geräts ist so ausgelegt, dass es Impulsspannungen der Überspannungskategorie III gemäß IEC 60664-1 standhält.
- Das Gerät ist als "Gerät der Schutzklasse I" gemäß IEC 61140 ausgelegt.
- Verwenden Sie das Gerät nicht ohne einen ordnungsgemäßen PE-Anschluss (Schutzerde). Verwenden Sie für den Erdungsanschluss die Klemme am Eingangsblock und nicht eine der Schrauben am Gehäuse.
- Das Gerät ist für die Versorgung aus TN-, TT- und IT-Netzen geeignet. Die Spannung zwischen der L- oder N-Klemme und der PE-Klemme darf 300Vac dauerhaft nicht überschreiten.
- Der Eingang kann auch aus Batterien oder ähnlichen Gleichstromquellen gespeist werden. Die Spannung zwischen der Eingangsklemme und der PE-Klemme darf kontinuierlich 375Vdc nicht überschreiten.
- Für den Eingang des Geräts muss eine Trennvorrichtung vorgesehen werden.
- Dieses Gerät ist für Konvektionskühlung ausgelegt und benötigt keinen externen Lüfter. Behindern Sie nicht die Luftzirkulation. Das Belüftungsgitter darf (z. B. durch Kabelkanäle) nicht zu mehr als 15% abgedeckt werden!
- Das Gerät ist für Höhen bis zu 6000m (19685ft) ausgelegt. Über 2000m (6560ft) ist eine Reduzierung des Ausgangsstroms und der Überspannungskategorie erforderlich.
- Halten Sie folgende Einbauabstände ein: 40mm oben, 20mm unten sowie 5mm auf der linken und rechten Seite werden empfohlen, wenn das Gerät dauerhaft mit mehr als 50% der Nennleistung belastet wird. Erhöhen Sie diesen Abstand auf 15mm, wenn das benachbarte Gerät eine Wärmequelle ist (z. B. eine andere Stromversorgung). Wenn das Gerät dauerhaft mit weniger als 50% belastet wird, können die 5mm auf Null reduziert werden.
- Das Gerät ist für Zweigstromkreise bis 32A (IEC) und 30A (UL) ohne zusätzliche Schutzvorrichtung ausgelegt, geprüft und zugelassen. Wenn eine externe Sicherung verwendet wird, dürfen keine Schutzschalter kleiner als 10A B- oder C-Charakteristik verwendet werden, um ein unerwünschtes Auslösen des Schutzschalters zu vermeiden.
- Die maximale Umgebungslufttemperatur beträgt +70°C (+158°F). Die Betriebstemperatur entspricht der Umgebungs- oder Umgebungslufttemperatur und ist 2 cm unter dem Gerät definiert.
- Das Gerät ist für den Betrieb in Bereichen zwischen 5% und 95% relativer Luftfeuchtigkeit ausgelegt.

2.3 Terminologie und Abkürzungen

PE und das Erdungs-Symbol 	PE ist die Abkürzung für „Protective Earth“ (zu Deutsch: Schutzleiter) und hat die gleiche Bedeutung wie das Erdungs-Symbol 
Earth, Ground	In diesem Dokument wird der Begriff „earth“ (zu Deutsch: Erde) verwendet, was dem in den USA verwendeten Begriff „ground“ (zu Deutsch: Erde, Masse) entspricht.
T.b.d.	Noch zu definieren, Wert oder Beschreibung folgt zu einem späteren Zeitpunkt.
AC 230 V	Ein Wert, dem ein „AC“ oder „DC“ vorangestellt ist, stellt eine Nennspannung oder einen Nennspannungsbereich dar. Die Nennspannung oder der Nennspannungsbereich kann zusätzlich noch mit Toleranzen versehen sein. (z. B. AC 230 V $\pm 10\%$). Der errechnete Gesamtbereich gibt dann den Arbeitsbereich des Gerätes an. Beispiel: DC 12 V beschreibt eine 12 V-Batterie, unabhängig davon, ob sie voll geladen (13,7 Vdc) oder entladen (10 Vdc) ist.
230 Vac	Ein Wert mit der Einheit (Vac oder Vdc) am Ende ist ein Momentanwert, der keine zusätzlichen Toleranzen enthält.
50 Hz vs. 60 Hz	Sofern nicht anders angegeben, sind AC 100 V- und AC 230 V-Parameter bei einer Netzfrequenz von 50 Hz gültig. AC 120 V-Parameter sind für eine Netzfrequenz von 60 Hz gültig.
kann	Ein Schlüsselwort, das eine Wahlmöglichkeit ohne implizierte Präferenz anzeigt.
soll	Ein Schlüsselwort, das eine zwingende Anforderung anzeigt.
sollte	Ein Schlüsselwort, das eine Wahlmöglichkeit mit einer eindeutig bevorzugten Umsetzungsweise anzeigt.

3 Technische Daten, Montage, Verdrahtung

3.1 AC-Eingang

Das Gerät ist geeignet, aus TN-, TT- und IT-Netzen mit Wechselspannung versorgt zu werden. Für geeignete DC-Versorgungsspannungen siehe Kapitel [DC Eingang](#) [▶ 13].

AC-Eingang			
AC-Eingang	Nom.	AC 100-240V	Geeignet für TN-, TT- und IT-Netze
AC-Eingangsbereich	Min.	85-264Vac	Dauerbetrieb
	Min.	264-300Vac	Für maximal 500ms
Zulässige Spannung L oder N zu Erde	Max.	300Vac	Dauerhaft nach IEC 60664-1
Eingangsfrequenz	Nom.	50-60Hz	±6%
Einschaltspannung	Typ.	82Vac	Statisch, siehe Abb. <i>Eingangsspannungsbereich; Einschaltverhalten-Definitionen</i>
Abschaltspannung	Typ.	72Vac	Statisch, siehe Abb. <i>Eingangsspannungsbereich; Einschaltverhalten-Definitionen</i>

AC-Eingang		AC 100V	AC120V	AC230V	
Eingangsstrom	Typ.	5,15A	4,26A	2,23A	Bei 48V, 10A, siehe Abb. <i>Eingangs-zu Ausgangsstrom; Leistungsfaktor zu Ausgangsstrom</i>
Leistungsfaktor*)	Typ.	0,996	0,996	0,980	Bei 48V, 10A siehe Abb. <i>Eingangs-zu Ausgangsstrom; Leistungsfaktor zu Ausgangsstrom</i>
Spitzenwertfaktor**)	Typ.	1,65	1,63	1,63	Bei 48V, 10A
Einschaltverzögerung	Typ.	450ms	450ms	450ms	Siehe Abb. <i>Eingangsspannungsbereich; Einschaltverhalten-Definitionen</i>
Anstiegszeit	Typ.	120ms	120ms	120ms	Bei 48V, 10A Konstantstromlast, 0mF Lastkapazität, siehe Abb. <i>Eingangsspannungsbereich; Einschaltverhalten-Definitionen</i>
	Typ.	170mV	170mV	170mV	bei 48V, 10A Konstantstromlast, 10mF Lastkapazität, siehe Abb. <i>Eingangsspannungsbereich; Einschaltverhalten-Definitionen</i>
Überschwingen beim Einschalten	Max.	500mV	500mV	500mV	Siehe Abb. <i>Eingangsspannungsbereich; Einschaltverhalten-Definitionen</i>

*) Der Leistungsfaktor ist das Verhältnis der wirklichen (oder Wirk-) Leistung zur Scheinleistung in einem Wechselstromkreis.

**) Der Spitzenwertfaktor ist das mathematische Verhältnis des Spitzenwerts zum Effektivwert der Eingangsstromwellenform.

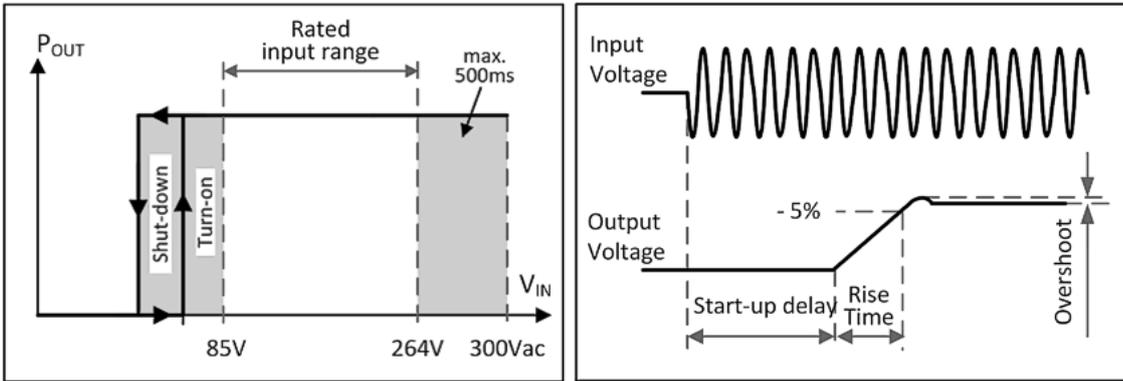


Abb. 1: Eingangsspannungsbereich; Einschaltverhalten-Definitionen

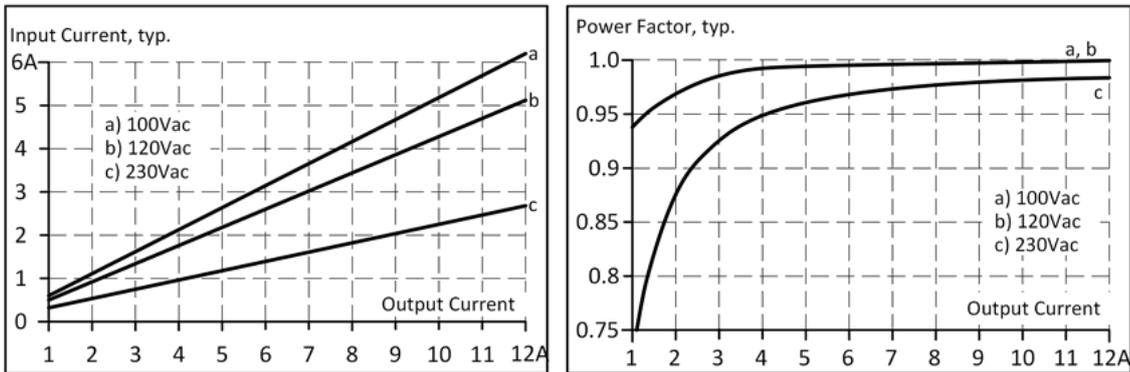


Abb. 2: Eingangs-zu Ausgangsstrom; Leistungsfaktor zu Ausgangsstrom

3.2 DC-Eingang

DC-Eingang			
DC-Eingang	Nom.	DC 110-150V	±20%
DC-Eingangsbereich	Min.	88-180Vdc	Dauerbetrieb
DC-Eingangsstrom	Typ.	4,64A	Bei 110Vdc, bei 24V, 20A
Zulässige Spannung L oder N zu Erde	Max.	375Vdc	Dauerhaft, nach IEC 60664-1
Einschaltspannung	Typ.	80Vdc	Statisch
Abschaltspannung	Typ.	70Vdc	Statisch

Anleitung für DC-Betrieb

- Das Gerät ist für die Versorgung aus einer DC-Eingangsspannung geeignet
- Verwenden Sie eine Batterie oder eine vergleichbare DC-Quelle. Ein Betrieb am Zwischenkreis von Frequenzumrichtern wird nicht empfohlen und kann zu Defekten oder Fehlfunktionen führen.
- Verbinden Sie den Pluspol mit L und den Minuspol mit N.
- Verbinden Sie die PE-Klemme mit dem Schutzleiter oder der Maschinenmasse.

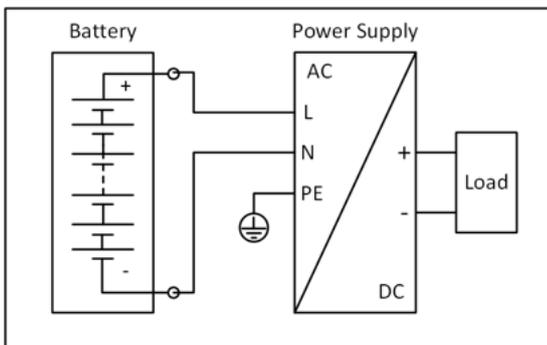


Abb. 3: Verdrahtung für DC-Eingang

3.3 Einschaltstrom

Eine aktive Einschaltstrombegrenzung begrenzt den Einschaltstromstoß nach dem Einschalten der Eingangsspannung.

Der Ladestrom der Entstörkondensatoren in den ersten Mikrosekunden nach dem Einschalten bleibt unberücksichtigt.

		AC 100V	AC 120V	AC 230V	
Einschaltstrom	Max.	15A _{Spitze}	12A _{Spitze}	5,5A _{Spitze}	temperaturunabhängig
	Typ.	12A _{Spitze}	10A _{Spitze}	4,5A _{Spitze}	
Einschaltenergie	Max.	1A ² s	1A ² s	1A ² s	

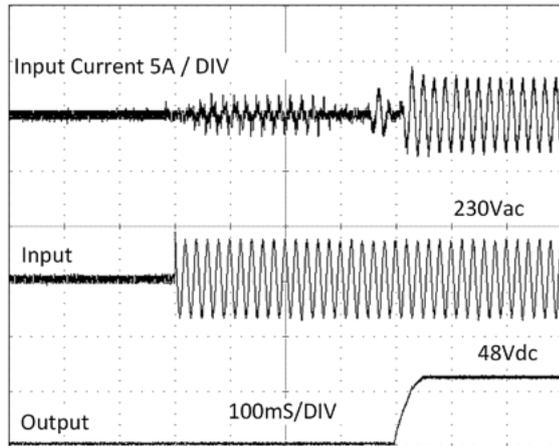


Abb. 4: Typisches Einschaltverhalten bei Nennlast, 25°C Umgebungstemperatur

3.4 Ausgang

Der Ausgang liefert eine SELV/PELV/ES1-Nennspannung, die von der Eingangsspannung galvanisch getrennt ist.

Das Gerät ist für die Versorgung jeglicher Art von Lasten ausgelegt, einschließlich kapazitiver und induktiver Lasten. Wenn extrem große Kondensatoren, wie z.B. EDLCs (elektrische Doppelschichtkondensatoren oder "UltraCaps") mit einer Kapazität > 0,25F an den Ausgang angeschlossen werden, kann das Gerät den Kondensator intermittierend laden.

Der Ausgang ist elektronisch gegen Überlast, Leerlauf und Kurzschluss geschützt. Im Falle eines Schutzereignisses können hörbare Geräusche auftreten

Ausgangsspannung	Nom.	48V	
Einstellbereich	Min.	48-56V	Garantierter Wert
	Max.	60V	Dies ist die maximale Ausgangsspannung, die in der Endstellung des Potentiometers im Uhrzeigersinn aufgrund von Toleranzen auftreten kann. Es ist kein garantierter Wert, der erreicht werden kann.
Werkseinstellungen	Typ.	48,0V	±0,2%, „Einzelbetrieb“ bei Vollast und kaltem Gerät
	Typ.	47,0V	±0,2% im Modus "Parallelbetrieb" bei 10A, bei kaltem Gerät (46,6V ±0,2% bei 12A und 49,0V ±0,2% bei Nullast)
Netzausregelung	Max.	10mV	Zwischen 85 und 300Vac
Lastausregelung	Max.	150mV	Zwischen 0 und 10A, statischer Wert, „Einzelbetrieb“
	Typ.	2000mV	Zwischen 0 und 10A, statischer Wert, „Parallelbetrieb“, siehe Abb. <i>Ausgangsspannung zu Ausgangsstrom (parallel use) typ.</i>
Restwelligkeit und Brummspannung	Max.	50mV _{SS}	Bandbreite 20Hz bis 20MHz, 50Ohm
Ausgangsstrom	Nom.	12A ¹⁾	Bei 48V und einer Umgebungstemperatur unter 45°C
	Nom.	10A	Bei 48V und 60°C Umgebungstemperatur
	Nom.	7.5A	Bei 48V und 70°C Umgebungstemperatur
	Nom.	10.3A ¹⁾	Bei 56V und einer Umgebungstemperatur unter 45°C
	Nom.	8.6A	Bei 56V und 60°C Umgebungstemperatur
	Nom.	6.5A	Bei 56V und 70°C Umgebungstemperatur
		Lineares Derating zwischen +45°C und +70°C	
Sicherungs-ausschaltstrom	Typ.	30A	Bis zu 12ms einmal alle fünf Sekunden, siehe Abb. <i>Dynamische Ausgangsstrombelastbarkeit, typ.</i> Der Sicherungsausschaltstrom ist ein erhöhter Transientenstrom, der zum Auslösen von Sicherungen auf fehlerhaften Ausgangszweigen beiträgt. Die Ausgangsspannung bleibt über 40V.
Überlastverhalten		Dauerstrom	Ausgangsspannung > 26Vdc, siehe Abb. <i>Ausgangsspannung zu Ausgangsstrom, typ.</i>
		Hiccup Modus ²⁾	Ausgangsspannung < 26Vdc, siehe Abb. <i>Ausgangsspannung zu Ausgangsstrom, typ.</i>
Kurzschlussstrom	Max.	14,8A	Dauerstrom, siehe Abb. <i>Ausgangsspannung zu Ausgangsstrom, typ</i>
	Typ.	15A	Intermittierender Stromspitzenwert für typ. 2s Lastimpedanz 10mOhm, siehe Abb. <i>Kurzschluss am Ausgang,</i> Der Entladestrom der Ausgangskondensatoren ist nicht enthalten.
	Max	4,7A	Effektivwert des Stroms, Lastimpedanz 10mOhm, siehe Abb. <i>Kurzschluss am Ausgang,</i>
Ausgangskapazität	Typ.	2500µF	In der Stromversorgung enthalten
Rückführung von Lasten	Max.	63V	Das Gerät ist resistent gegen Lastrückführung und zeigt keine Fehlfunktion an, wenn eine Last Spannung in die Stromversorgung zurückführt. Dabei spielt es keine Rolle, ob die Stromversorgung ein- oder ausgeschaltet ist. Die absorbierte Energie kann anhand des eingebauten großdimensionierten Ausgangskondensators bestimmt werden.

¹⁾ Dieser Strom ist auch für Temperaturen bis zu +70°C mit einem Tastverhältnis von 10% und/oder nicht länger als 1 Minute alle 10 Minuten verfügbar.

²⁾ Bei starker Überlast (wenn die Ausgangsspannung unter 13V fällt), liefert die Stromversorgung für 2s Dauerausgangsstrom. Danach wird der Ausgang für ungefähr 18s abgeschaltet, bevor automatisch ein neuer Einschaltversuch durchgeführt wird. Dieser Zyklus wird wiederholt, solange die Überlast besteht. Nach Behebung der Überlast arbeitet das Gerät normal. Siehe Abb. *Kurzschluss am Ausgang, Hiccup-Modus, typ.*

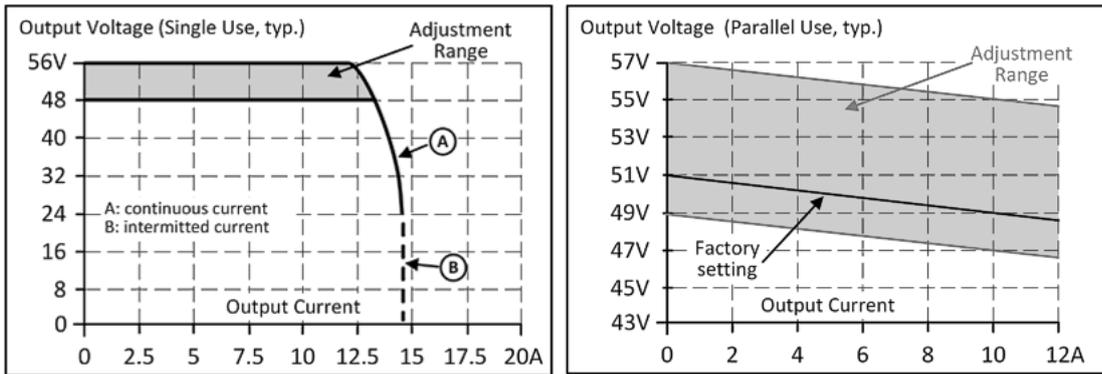


Abb. 5: Ausgangsspannung zu Ausgangsstrom (single use); Ausgangsspannung zu Ausgangsstrom (parallel use)

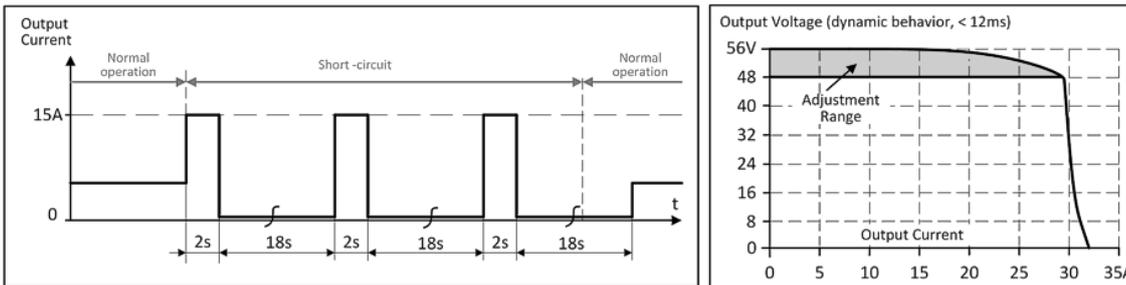


Abb. 6: Kurzschluss am Ausgang, Hiccup-Modus, typ.; Dynamische Ausgangsstrombelastbarkeit, typ.

3.5 Netzausfall Überbrückungszeit

Die Netzausfall Überbrückungszeit ist die Zeit, während der die Ausgangsspannung eines Netzteils nach dem Verlust der Eingangsleistung innerhalb der Spezifikation bleibt. Die Überbrückungszeit ist ausgangslastabhängig. Bei keiner Last kann die Überbrückungszeit bis zu mehreren Sekunden betragen. Die grüne DC-OK-LED leuchtet während dieser Zeit ebenfalls.

		AC 100V	AC 120V	AC 230V	
Netzausfall Überbrückungszeit	Typ.	65ms	65ms	65ms	Bei 48V, 5A, siehe Abb. <i>Überbrückungszeit zu Eingangsspannung</i>
	Min.	54ms	54ms	54ms	Bei 48V, 5A, siehe Abb. <i>Überbrückungszeit zu Eingangsspannung</i>
	Typ.	32ms	32ms	32ms	Bei 48V, 10A, siehe Abb. <i>Überbrückungszeit zu Eingangsspannung</i>
	Min.	24ms	24ms	24ms	Bei 48V, 10A, siehe Abb. <i>Überbrückungszeit zu Eingangsspannung</i>

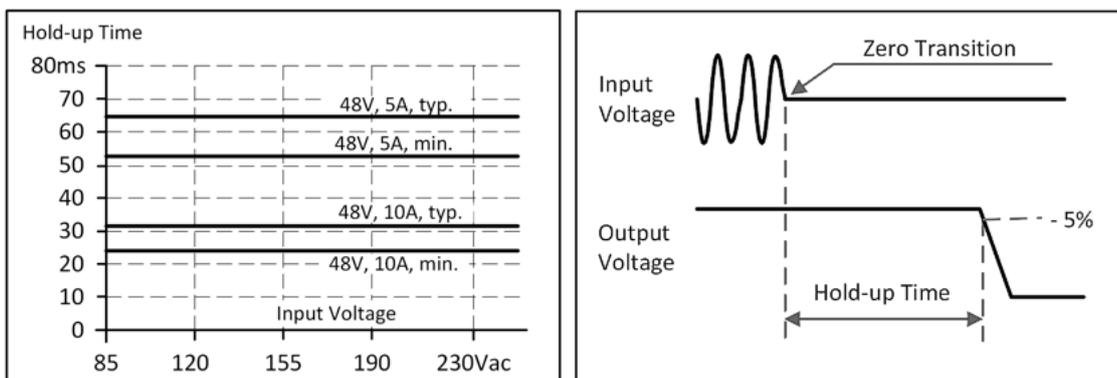


Abb. 7: Überbrückungszeit zu Eingangsspannung; Abschaltverhalten, Definitionen

3.6 DC-OK-Relaiskontakt

Dieses Ausstattungsmerkmal überwacht die Ausgangsspannung an den Ausgangsklemmen einer in Betrieb befindlichen Stromversorgung.

Der Kontakt schließt	sobald die Ausgangsspannung typ. 90% der eingestellten Ausgangsspannung erreicht.
Der Kontakt öffnet	sobald die Ausgangsspannung um mehr als 10% unter die eingestellte Ausgangsspannung abfällt. Kurze Einbrüche werden auf eine Signallänge von 100ms verlängert. Einbrüche, die kürzer als 1ms sind, werden ignoriert.
Schalthysterese	2 V
Kontaktbelastbarkeit	Maximal 60Vdc 0,3A, 30Vdc 1A, 30Vac 0,5A, ohmsche Last Min. zulässige Last: 1mA bei 5Vdc
Isolationsspannung	Siehe die Tabelle für die Spannungsfestigkeit im Kapitel <u>Sicherheitsmerkmale</u> [► 25]

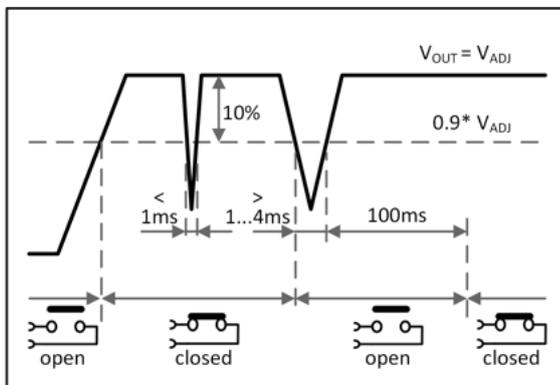


Abb. 8: Verhalten des DC-OK-Relaiskontakts

3.7 Wirkungsgrad und Verluste

		AC 100V	AC 120V	AC 230V	
Wirkungsgrad	Typ.	94,4%	95,0%	96,3%	Bei 48V, 10A
	Typ.	94,2%	94,9%	96,2%	Bei 48V, 12A (Extra Power)
Durchschnittlicher Wirkungsgrad ¹⁾	Typ.	94.1%	94,6%	95,5%	25% bei 2,5A, 25% bei 5A, 25% bei 7,5A. 25% bei 10A
Verluste	Typ.	2,7W	2,4W	2,4W	Bei 48V, 0A
	Typ.	14,2W	12,5W	10,6W	Bei 48V, 5A
	Typ.	28,5W	25,1W	18,4W	Bei 48V, 10A
	Typ.	35,4W	31,0W	22,7W	Bei 48V, 12A (Extra Power)

¹⁾ Der durchschnittliche Wirkungsgrad basiert auf Annahmen für eine typische Anwendung mit einer Belastung der Stromversorgung von 25% der Nennlast für 25% der Zeit, 50% der Nennlast für weitere 25% der Zeit, 75% der Nennlast für ebenfalls 25% der Zeit und 100% der Nennlast während der restlichen Zeit.

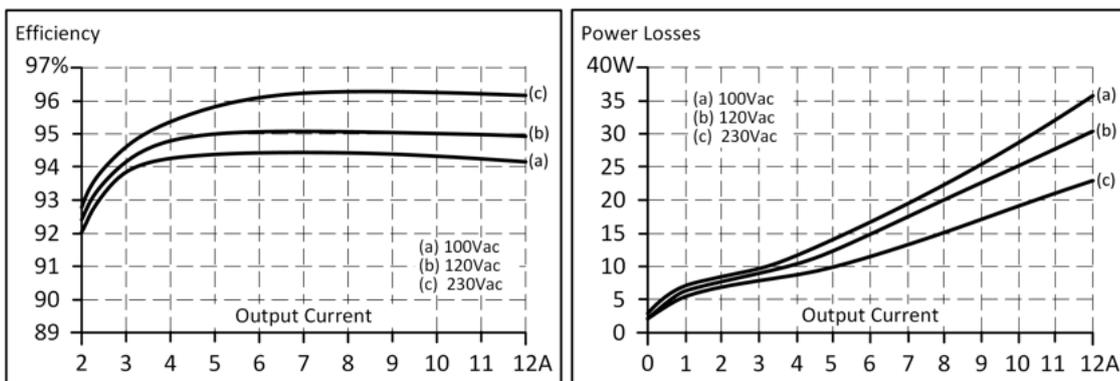


Abb. 9: Wirkungsgrad zu Ausgangsstrom; Verluste zu Ausgangsstrom

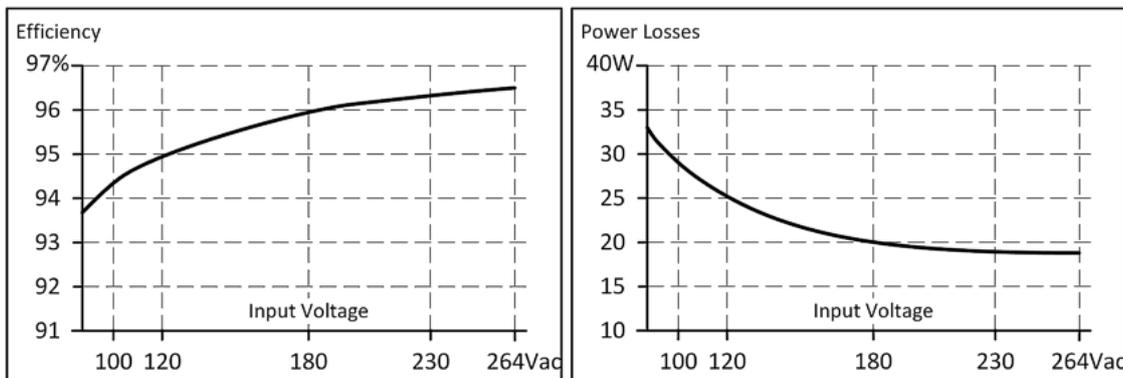


Abb. 10: Wirkungsgrad zu Eingangsspannung; Verluste zu Eingangsspannung

3.8 Lebenserwartung

Die in der Tabelle dargestellte Lebenserwartung gibt die Mindestanzahl der Betriebsstunden (Gebrauchsdauer) an und wird von der Lebenserwartung der eingebauten Elektrolytkondensatoren bestimmt. Die Lebenserwartung wird in Betriebsstunden angegeben und wird gemäß den Spezifikationen des Kondensatorherstellers berechnet. Der Hersteller der Elektrolytkondensatoren garantiert nur eine maximale Lebensdauer von bis zu 15 Jahren (131.400h). Jede diesen Wert übertreffende Zahl stellt eine berechnete theoretische Lebensdauer dar, die dazu dienen kann, Geräte zu vergleichen.

	AC 100V	AC 120V	AC 230V	
Lebenserwartung	52.000h	66.000h	110.000h	Bei 48V, 10A und +40°C
	130.000h	152.000h	180.000h	Bei 48V, 5A und +40°C
	33.000h	45.000h	89.000h	Bei 48V, 12A und +40°C
	148.000h	188.000h	311.000h	Bei 48V, 10A und +25°C
	368.000h	431.000h	509.000h	Bei 48V, 5A und +25°C
	93.000h	128.000h	251.000h	Bei 48V, 12A und +25°C

3.9 MTBF

MTBF steht für **Mean Time Between Failure** (zu Deutsch: mittlere ausfallfreie Betriebszeit), die aus der statistischen Ausfallrate der Bauteile berechnet wird, und gibt die Zuverlässigkeit eines Geräts an. Es handelt sich um die statistische Darstellung der Wahrscheinlichkeit eines Geräteausfalls und stellt nicht notwendigerweise die Lebensdauer eines Produkts dar.

Die MTBF-Zahl ist eine statistische Darstellung der Wahrscheinlichkeit eines Geräteausfalls. Eine MTBF-Zahl von beispielsweise 1.000.000h bedeutet, dass statistisch gesehen alle 100 Stunden ein Gerät ausfällt, wenn sich 10.000 Geräte im Einsatz befinden. Es kann jedoch nichts darüber ausgesagt werden, ob das ausgefallene Gerät 50.000 Stunden in Betrieb war oder nur 100 Stunden.

Für diese Gerätetypen ist der MTTF-Wert (**Mean Time To Failure**) mit dem MTBF-Wert identisch.

	AC 100V	AC 120V	AC 230V	
MTBF	430.000h	443.000h	540.000h	Bei 48V, 10A und +40°C
SN 29500, IEC 61709	790.000h	810.000h	973.000h	Bei 48V, 10A und +25°C
MTBF MIL HDBK 217F	207.000h	209.000h	244.000h	Bei 48V, 10A und +40°C Ground Benign GB40
	279.000h	283.000h	334.000h	Bei 48V, 10A und +25°C Ground Benign GB25
	44.000h	45.000h	54.000h	Bei 48V, 10A und +40°C, Ground Fixed GF40
	58.000h	59.000h	72.000h	Bei 48V, 10A und +25°C, Ground Fixed GF25

3.10 Anschlussklemmen und Verdrahtung

Die Anschlussklemmen sind gemäß IP20 fingersicher konstruiert und für Feld- und Fabrikverdrahtung geeignet.

Technische Daten	Eingang	Ausgang	DC-OK-Signal
Anschlussquerschnitt	e*: max. 6mm ² f*: max. 4mm ² a*: max. 4mm ² (d<2.8mm)	e*: max. 6mm ² f*: max. 4mm ² a*: max 4mm ² (d<2.8mm)	e*: max. 1.5mm ² f*: max. 1.5mm ² a*: max. 1.5mm ² (d<1.6mm)
Anschlussquerschnitt (AWG)	e*: AWG 20-10 f*: AWG 20-10 a* AWG 20-10 (d<2.8mm)	e*: AWG 20-10 f*: AWG 20-10 a* AWG 20-10 (d<2.8mm)	e*: AWG 24-16 f*: AWG 24-16 a*: AWG 24-16 (d<1.6mm)
Abisolierlänge	7mm / 0.28inch	7mm / 0.28inch	7mm / 0.28inch

e* = eindrätig, Draht massiv

f* = feindrätig, Litze

a* = mit Aderendhülse

Anweisungen zur Verdrahtung:

- Verwenden Sie geeignete Kupferleitungen, die mindestens für folgende Arbeitstemperaturen ausgelegt sind: +60°C für Umgebungstemperaturen bis zu +45°C und +75°C für Umgebungstemperaturen bis zu +60°C und +90°C für Umgebungstemperaturen bis zu +70°C.
- Beachten Sie die nationalen Installationsvorschriften und Regelungen!
- Stellen Sie sicher, dass alle Einzeldrähte einer Litze in der Anschlussklemme stecken!
- Unbenutzte Klemmen sollten fest angezogen sein.
- Aderendhülsen sind erlaubt.

Hintereinanderschaltung von Netzteilen:

Die Hintereinanderschaltung von Netzteilen ist zulässig.

Das Hintereinanderschalten (Durchschleifen von einem Stromversorgungsausgang zum nächsten) ist zulässig, solange der durch einen Anschlussstift fließende mittlere Ausgangsstrom 25 A nicht übersteigt. Bei einem höheren Strom verwenden Sie bitte eine separate Verteilerklemmleiste, wie in Abb. *Verwendung von Verteilerklemmen* gezeigt.

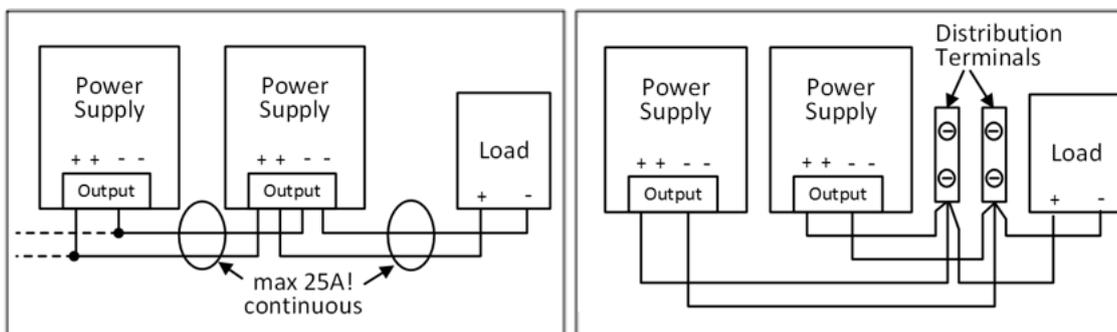


Abb. 11: Hintereinanderschalten von Ausgängen; Verwendung von Verteilerklemmen

3.11 Funktionsschaltbild

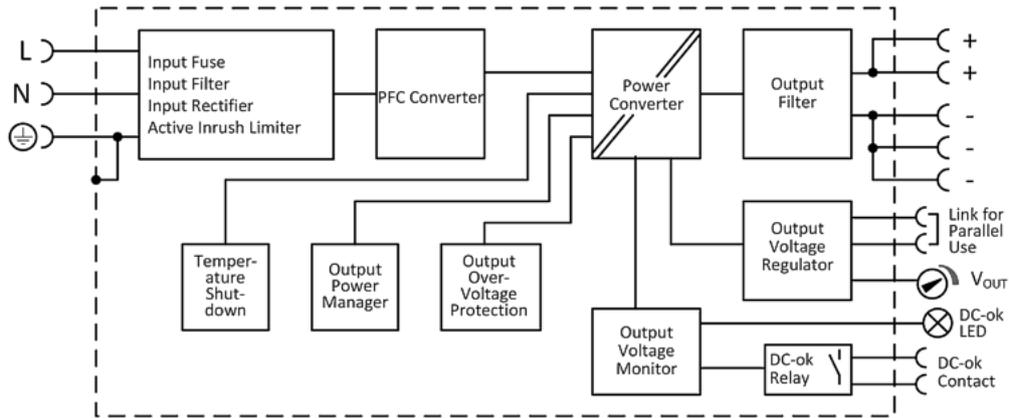


Abb. 12: Funktionsschaltbild

3.12 Frontseite und Bedienelemente

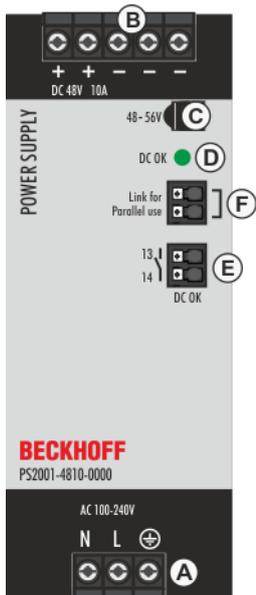


Abb. 13: Vorderseite PS2001-4810-0000

Eingangsklemmen (Schraubklemmen)

Bezeichnung (A)	Beschreibung
N	Netzeingang N
L	Netzeingang L
	PE-Eingang (Schutzleiter)

Ausgangsklemmen (Schraubklemmen)

Bezeichnung (B)	Beschreibung
+	zwei identische Pluspole, positiver Ausgang
-	drei identische Minuspole, negativer Ausgang

Potentiometer für die Ausgangsspannung

Bezeichnung (C)	Beschreibung
Potentiometerabdeckung	Öffnen Sie die Klappe, um die Ausgangsspannung einzustellen. Werkseinstellung: 48 V

DC-OK LED

Bezeichnung (D)	Beschreibung
LED grün	Leuchtet, wenn die Ausgangsspannung 90% der eingestellten Ausgangsspannung erreicht hat.

DC-OK-Relaiskontakt

Bezeichnung (E)	Beschreibung
Push In-Klemmen 13 / 14	Überwacht die Ausgangsspannung der in Betrieb befindlichen Stromversorgung. Siehe DC-OK-Relaiskontakt [17] für weitere Informationen.

“Parallel Use” “Single Use” Verbindung

Bezeichnung (F)	Beschreibung
Push In-Klemmen „Link for Parallel use“	Verbinden Sie die beiden Anschlusspole, wenn Stromversorgungen parallel geschaltet werden. Um eine Aufteilung des Laststroms auf die einzelnen Stromversorgungen zu erreichen, wird bei der Parallelschaltung die Ausgangsspannung so geregelt, dass die Spannung im Leerlauf ca. 4% höher ist als bei Nennlast. Siehe Kapitel Parallelschaltung zur Leistungserhöhung [33] .

3.13 EMV

Das EMV-Verhalten des Geräts ist für Anwendungen in industrieller Umgebung, sowie Wohnumgebungen, Gewerbe- oder Kleinbetrieben ausgelegt.

Das Gerät wurde nach EN 61000-6-1, EN 61000-6-2, EN 61000-6-3 und EN 61000-6-4 geprüft.

Ohne zusätzliche Maßnahmen zur Reduzierung der leitungsgebundenen Emissionen am Ausgang (z.B. durch Verwendung eines Filters) ist das Gerät nicht geeignet, ein lokales DC-Stromnetz in Wohnumgebungen, Gewerbe- oder Kleinbetrieben zu versorgen. Für lokale DC-Stromnetze in industriellen Umgebungen gelten keine Einschränkungen.

EMV-Störfestigkeit			
Starke Transienten	VDE 0160	Über den gesamten Lastbereich	750V, 0,3ms

EMV-Störaussendung		
Leitungsgebundene Störaussendung Eingangsleitungen	EN 55011, EN 55022, FCC Teil 15, CISPR 11, CISPR 22	Klasse B
Störaussendung	EN 55011, EN 55022	Klasse B
Oberschwingungseingangsstrom	EN 61000-3-2	Klasse A erfüllt Klasse C erfüllt zwischen 4A und 12A Last
Spannungsschwankungen, Flicker	EN 61000-3-3	Erfüllt ¹⁾

Dieses Gerät erfüllt die Forderungen nach FCC Part 15.

Der Betrieb unterliegt den folgenden zwei Bedingungen: (1) Dieses Gerät darf keine schädlichen Störungen verursachen, und (2) dieses Gerät muss jede empfangene Störung tolerieren, auch Störungen, die zu einem unerwünschten Betrieb führen können.

¹⁾ Getestet mit Konstantstromlasten, nicht pulsierend

Schaltfrequenzen		
PFC-Wandler	100kHz	Festfrequenz
Hauptwandler	80kHz bis 140kHz	Ausgangslastabhängig
Hilfswandler	60kHz	Festfrequenz

3.14 Umgebung

Umgebung		
Arbeitstemperatur ¹⁾	-25°C bis +70°C	Verringerung der Ausgangsleistung nach Abb. <i>Ausgangsstrom zu Umgebungstemperatur</i>
Lagertemperatur	-40°C bis +85°C	Für Lagerung und Transport
Ausgangslastminderung (Derating)	6,4W/°C / 12W/°C	+45°C bis +60°C / +60°C bis +70°C
	0,66A/1000m oder 5°C/1000m	Für Höhen >2000m, siehe Abb. <i>Ausgangsstrom zu Aufstellhöhe</i>
	Das Derating ist nicht hardwaregesteuert. Der Benutzer muss dies berücksichtigen, um unter den herabgesetzten Stromgrenzen zu bleiben, damit das Gerät nicht überlastet wird.	
Feuchte	5 bis 95% r.F.	Nach IEC 60068-2-30 Nicht unter Strom setzen, wenn Betauung vorhanden ist.
Atmosphärischer Druck	110-47kPa	siehe Abb. <i>Ausgangsstrom zu Aufstellhöhe</i>
Aufstellhöhe	bis 6000m	siehe Abb. <i>Ausgangsstrom zu Aufstellhöhe</i>
Überspannungskategorie	III	Nach IEC 60664 -1, Aufstellhöhen bis 2000m
	II	Nach IEC 60664 -1, Aufstellhöhen über 2000m
Verschmutzungsgrad	2	Nach IEC 62477-1, nicht leitend
Schwingen, sinusförmig ²⁾	2-17,8Hz: ±1,6mm; 17,8-500Hz: 2g 2 Stunden/Achse	Nach IEC 60068-2-6
Stöße ²⁾	30g 6ms, 20g 11ms 3 Stöße/Richtung, 18 Stöße gesamt	Nach IEC 60068-2-27
LABS-Freiheit	Das Gerät gibt keine Silikone oder andere lackbenetzungsstörenden Substanzen ab und ist für die Verwendung in Lackierbetrieben geeignet.	
Korrosives Gas	Getestet nach ISA-71.04-1985, Severity Level G3, IEC 60068-2-60 Test Ke Method 4 für eine Lebensdauer von mindestens 10 Jahren in diesen Umgebungen.	
Hörbare Geräusche	Bei Leerlauf, Überlast und Kurzschluss gehen von der Stromversorgung hörbare Geräusche aus.	

¹⁾ Die Arbeitstemperatur ist identisch mit der Raumtemperatur oder der Umgebungstemperatur und ist definiert als die Lufttemperatur 2cm unterhalb des Geräts.

²⁾ Getestet in Verbindung mit DIN-Schienen gemäß EN 60715 mit einer Höhe von 15mm und einer Dicke von 1,3mm und Standard-Einbaulage.

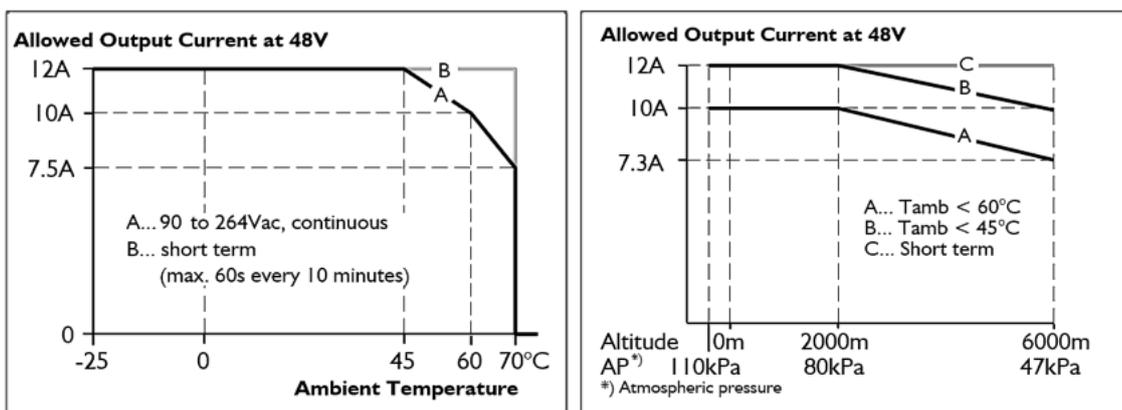


Abb. 14: Ausgangsstrom zu Umgebungstemperatur; Ausgangsstrom zu Aufstellhöhe

3.15 Schutzfunktionen

Schutzfunktionen		
Überspannungsschutz am Ausgang	Typ. 58,5Vdc Max. 60Vdc	Bei einem internen Fehler in der Stromversorgung begrenzt eine redundante Schaltung die maximale Ausgangsspannung. Der Ausgang schaltet sich ab und versucht automatisch, sich wieder einzuschalten.
Schutzart	IP 20	EN/IEC 60529
Übertemperaturschutz	Ja	Ausgangsabschaltung mit automatischem Neustart. Der Temperatursensor ist an kritischen Komponenten innerhalb des Geräts installiert und schaltet das Gerät in sicherheitskritischen Situationen ab (z. B. Lastminderungsanforderungen nicht erfüllt, überhöhte Umgebungstemperatur, Lüftung blockiert oder Lastminderung bei abweichender Montagerichtung nicht beachtet). Es besteht keine Korrelation zwischen der Arbeitstemperatur und der Abschalttemperatur, da diese von Eingangsspannung, Last und Installationsart abhängt.
Absicherung gegen Eingangstransienten	MOV (Metalloxidvaristor)	Weitere Hinweise siehe Kapitel EMV 23]
Eingangssicherung	Enthalten	Nicht vom Anwender auszutauschende träge Sicherung mit hoher Belastbarkeit

3.16 Sicherheitsmerkmale

Sicherheitsmerkmale		
Schutzklasse	I	Nach IEC 61140 PE- (Schutzleiter-) Anschluss erforderlich
Isolationswiderstand	> 500MΩ	Bei gegebener Bedingung zwischen Eingang und Ausgang, gemessen mit 500Vdc
	> 500MΩ	Bei gegebener Bedingung zwischen Eingang und Schutzleiter, gemessen mit 500Vdc
	> 500MΩ	Bei gegebener Bedingung zwischen Ausgang und Schutzleiter, gemessen mit 500Vdc
	> 500MΩ	Bei gegebener Bedingung zwischen Ausgang und DC-OK-Kontakten, gemessen mit 500Vdc
PE-Widerstand	< 0,1Ω	Widerstand zwischen Schutzleiteranschluss und Gehäuse im Bereich des DIN-Schienenmontagewinkels.
Ableitstrom	Typ. 0,12mA / 0,31mA	Bei 100Vac, 50Hz, TN-, TT-Netz / IT-Netz
	Typ. 0,18mA / 0,45mA	Bei 120Vac, 60Hz, TN-, TT-Netz / IT-Netz
	Typ. 0,30mA / 0,76mA	Bei 230Vac, 50Hz, TN-, TT-Netz / IT-Netz
	Max. 0,16mA / 0,38mA	Bei 110Vac, 50Hz, TN-, TT-Netz / IT-Netz
	Max. 0,23mA / 0,55mA	Bei 132Vac, 60Hz, TN-, TT-Netz / IT-Netz
	Max. 0,39mA / 0,94mA	Bei 264Vac, 50Hz, TN-, TT-Netz / IT-Netz

3.17 Spannungsfestigkeit

Die Ausgangsspannung ist erdfrei und hat keine ohmsche Verbindung zur Erde.
Der Ausgang ist gegenüber dem Eingang durch eine doppelte oder verstärkte Isolierung isoliert.

Typ- und Stückprüfungen werden vom Hersteller durchgeführt. Feldprüfungen können im Feld mithilfe geeigneter Prüfgeräte durchgeführt werden, die die Spannung mit einer langsamen Rampe hochfahren (2s ansteigend und 2s abfallend). Verbinden Sie alle Eingangsklemmen und alle Ausgangspole miteinander, bevor Sie die Prüfungen durchführen. Wenn Sie prüfen, setzen Sie die Einstellung für den Abschaltstrom auf den Wert in der Tabelle unten.

Wir empfehlen, entweder den Pluspol, den Minuspol oder einen anderen Teil des Ausgangskreises mit dem Schutzleitersystem zu verbinden. Dadurch können Situationen vermieden werden, in denen die Last unerwartet startet oder nicht abgeschaltet werden kann, wenn ein unbemerkter Erdschluss auftritt.

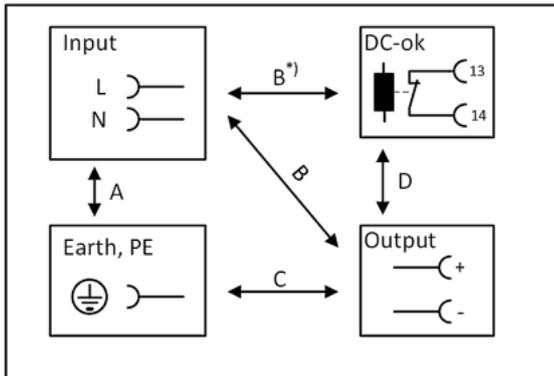


Abb. 15: Spannungsfestigkeit

B¹⁾ Stellen Sie bei der Prüfung des Eingangs zu DC-OK sicher, dass die maximale Spannung zwischen DC-OK und dem Ausgang nicht überschritten wird (Spalte D). Wir empfehlen, bei der Durchführung der Prüfung die DC-OK-Kontaktstifte und die Ausgangskontaktstifte miteinander zu verbinden.

		A	B	C	D
Typprüfung	60s	2500Vac	3000Vac	1000Vac	500Vac
Stückprüfung	5s	2500Vac	2500Vac	500Vac	500Vac
Feldprüfung	5s	2000Vac	2000Vac	500Vac	500Vac
Einstellung des Abschaltstroms		> 10mA	> 10mA	> 20mA	> 1mA

3.18 Konformitätserklärung und Zulassungen

	<p>EU-Konformitätserklärung</p>
	<p>UK Declaration of Conformity Trade conformity assessment for England, Scotland and Wales The UKCA mark indicates conformity with the UK Statutory Instruments 2016 No. 1101 (LVD) 2016 No. 1091 (EMC) and 2012 No. 3032 (RoHS)</p>
	<p>Zulassung für den Markt der Eurasischen Zollunion (Russland, Kasachstan, Belarus)</p>
	<p>UL Certificate: UL 61010-1/2-201, Applicable for US and Canada</p>
	<p>UL Certificate: Class I Division 2 Groups A, B, C, D locations and for use in Group II Category 3 (Zone 2) environments Applicable for US and Canada</p>
	<p>Classification: ATEX: EPS 17 ATEX 1 089 X, II 3G EX ec nC IIC T4 Gc</p>
	<p>Classification: IECEx EPS 20.0047X</p>

3.19 Abmessungen und Gewicht

Abmessungen und Gewicht	
Baubreite	48mm
Höhe	124mm
Tiefe	127mm Die Höhe der DIN-Schienen muss zur Tiefe des Geräts hinzuaddiert werden, um die benötigte Gesamteinbautiefe zu berechnen
Gewicht	830g
DIN-Schiene	Verwenden Sie 35 mm DIN-Schienen nach EN 60715 oder EN 50022 mit einer Höhe von 7,5 oder 15mm.
Gehäusewerkstoff	Gehäuse: Aluminiumlegierung Abdeckung: verzinkter Stahl
Eindringenschutz	Kleinteile wie Schrauben, Muttern usw. mit einem Durchmesser größer als 5 mm
Einbauabstände	Siehe Kapitel Sicherheitshinweise und Installationsanforderungen [► 9]

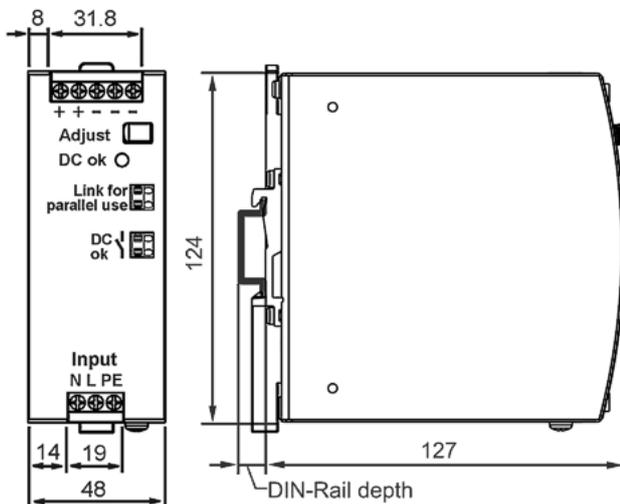


Abb. 16: Vorder-/Seitenansicht PS2001-4810-0000

4 Anwendungshinweise

4.1 Spitzenstromfähigkeit

Das Gerät kann Spitzenströme liefern (bis zu mehreren Millisekunden), die höher sind als die angegebenen kurzzeitigen Ströme.

Dies hilft beim Starten sehr stromintensiver Lasten. Magnetspulen, Schütze und Pneumatikmodule verfügen häufig über eine stationäre Spule und eine Aufnehmerspule. Der Einschaltstrombedarf der Aufnehmerspule liegt um ein Mehrfaches höher als der stationäre Strom und übersteigt gewöhnlich den Nennausgangsstrom (einschließlich Extra Power). Genauso stellt sich die Situation beim Start einer kapazitiven Last dar.

Die Spitzenstromfähigkeit sorgt auch für einen sicheren Betrieb nachfolgender Leitungsschutzschalter von Laststromkreisen. Die Lastkreise sind häufig einzeln mit Leitungsschutzschaltern oder Sicherungen abgesichert. Bei einem Kurzschluss oder einer Überlast in einem Stromkreis benötigt die Sicherung oder der Leitungsschutzschalter eine gewisse Menge an Überstrom, um rechtzeitig zu öffnen. Dadurch wird ein Spannungseinbruch in benachbarten Stromkreisen vermieden.

Der zusätzliche Strom (Spitzenstrom) wird vom Leistungswandler und den eingebauten groß dimensionierten Ausgangskondensatoren der Stromversorgung geliefert. Die Kondensatoren werden bei einem solchen Ereignis entladen, was zu einem Spannungseinbruch am Ausgang führt. Die folgenden beiden Beispiele zeigen typische Spannungseinbrüche für ohmsche Lasten:

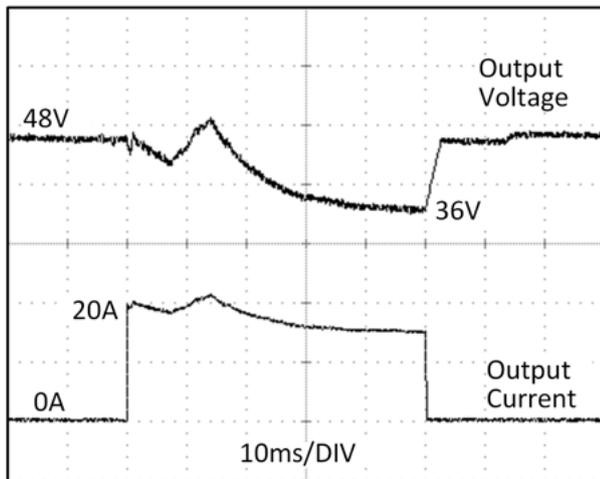


Abb. 17: 20A Spitzenstrom für 50ms, typ. (2x Nennstrom)

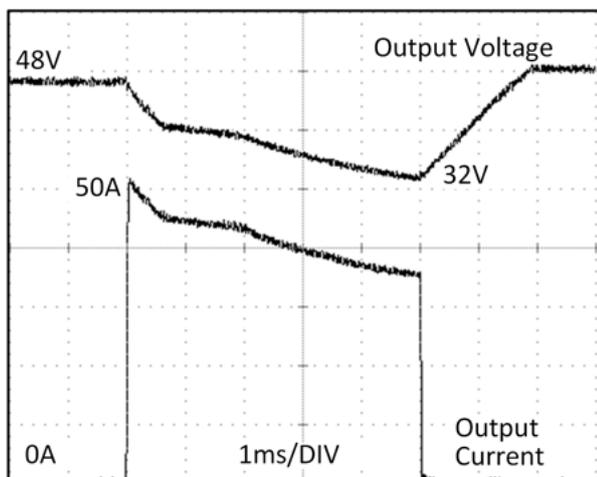


Abb. 18: 50A Spitzenstrom für 5ms, typ. (5x Nennstrom)

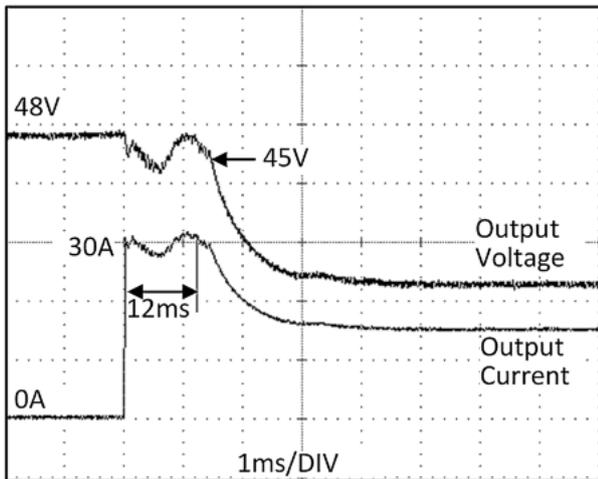


Abb. 19: 30A Spitzenstrom für 12ms, typ. (3x Nennstrom)

● Ansteuerung DC-OK-Relais

i Bitte beachten Sie: Das DC-OK-Relais wird angesteuert, wenn die Spannung um mehr als 10% für länger als 1ms einbricht.

Spitzenstrom-Spannungseinbrüche	
Typisch von 48V auf 36V	Bei 20A für 50ms, ohmsche Last
Typisch von 48V auf 39V	Bei 50A für 2ms, ohmsche Last
Typisch von 48V auf 32V	Bei 50A für 5ms, ohmsche Last

4.2 Ausgangsseitige Absicherung

Standard-Leitungsschutzschalter (LS-Schalter oder UL1077-Leitungsschutzschalter) finden allgemein Anwendung für AC-Versorgungssysteme und können auch für 48V-Zweige verwendet werden.

LS-Schalter dienen zur Absicherung von Drähten und Schaltungen. Wenn der Amperewert und die Charakteristik des LS-Schalters auf die verwendete Drahtdicke abgestimmt sind, gilt die Verdrahtung als thermisch sicher, egal ob der LS-Schalter öffnet oder nicht.

Um Spannungseinbrüche und Situationen mit Unterspannung in benachbarten 48V-Zweigen zu vermeiden, die von derselben Quelle gespeist werden, ist eine schnelle (magnetische) Auslösung des LS-Schalters wünschenswert. Benötigt wird eine schnelle Abschaltung innerhalb von 10ms, was in etwa der Überbrückungszeit von SPS entspricht. Dies erfordert Stromversorgungen mit hohem Reservestrom und großen Ausgangskondensatoren. Außerdem muss die Impedanz des fehlerhaften Zweigs ausreichend klein sein, damit der Strom tatsächlich fließen kann. Die stärkste Stromversorgung nützt nichts, wenn das ohmsche Gesetz keinen Stromfluss zulässt. Die folgende Tabelle enthält typische Testergebnisse, die zeigen, welche LS-Schalter mit B- und C-Charakteristik magnetisch auslösen, je nach Drahtquerschnitt und Drahtlänge.

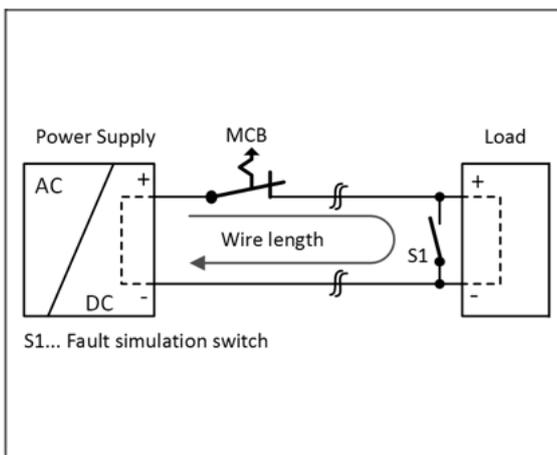


Abb. 20: Prüfschaltung

Maximale Drahtlänge¹⁾ für eine schnelle (magnetische) Auslösung:

	0,75mm ²	1,0mm ²	1,5mm ²	2,5mm ²
C-2A	85 m	117 m	165 m	>200m
C-3A	54 m	85 m	117 m	176 m
C-4A	35 m	48 m	65 m	107 m
C-6A	13 m	19 m	25 m	39 m
C-8A	4 m	7 m	9 m	14 m
C-10A	3 m	6 m	8 m	13 m
C-13A		1 m	1 m	1 m

	0,75mm ²	1,0mm ²	1,5mm ²	2,5mm ²
B-6A	36 m	52 m	75 m	116 m
B-10A	12 m	20 m	25 m	39 m
B-13A	9 m	13 m	17 m	28 m
B-16A	2 m	3 m	5 m	6 m

¹⁾ Vergessen Sie nicht, die Distanz zur Last (oder Leitungslänge) doppelt zu berücksichtigen, wenn Sie die gesamte Leitungslänge berechnen (Plus- und Minusleitung).

4.3 Laden von Batterien

Die Stromversorgung kann zum Laden von Bleiakkumulatoren oder wartungsfreien Batterien (SLA- oder VRLA-Akkumulatoren) verwendet werden. Zwei 12V-Batterien in Reihe werden benötigt.

Anweisungen zum Laden von Batterien:

- Verwenden Sie nur abgestimmte Batterien, wenn Sie 12V-Typen in Reihe schalten.
- Stellen Sie sicher, dass die Umgebungstemperatur der Stromversorgung unter 40°C bleibt.
- Verwenden Sie einen 15A oder 16A-Schutzschalter oder eine Entkoppeldiode zwischen der Stromversorgung und der Batterie.
- Stellen Sie sicher, dass der Ausgangsstrom der Stromversorgung unter dem zulässigen Ladestrom der Batterie liegt.
- Der Rückstrom zur Stromversorgung beträgt typischerweise 6mA. Dieser Rückstrom kann die Batterie entladen, wenn die Stromversorgung abgeschaltet ist, außer wenn eine Entkoppeldiode verwendet wird.
- Schalten Sie das Gerät in den Modus "Parallel Use" und stellen Sie die Ausgangsspannung, gemessen bei Nulllast und am Batterieende des Kabels, sehr genau auf die Ladeschlussspannung ein.

Ladeschlussspannung	55,6V	55,0V	54,3V	53,6V
Batterietemperatur	10°C	20°C	30°C	40°C

4.4 Serienschaltung

Stromversorgungen des gleichen Typs können in Reihe geschaltet werden, um die Ausgangsspannungen zu erhöhen. Es können so viele Geräte in Reihe geschaltet werden wie nötig, solange die Summe der Ausgangsspannungen nicht mehr als 150Vdc beträgt. Spannungen mit einem Potential über 60Vdc sind keine Schutzkleinspannungen mehr und können gefährlich sein. Solche Spannungen müssen mit einem Berührungsschutz installiert werden.

Vermeiden Sie Rückflussspannung (z. B. von einem bremsenden Motor oder einer Batterie), die an die Ausgangsklemmen angelegt wird.

Einschränkungen: Halten Sie zwischen zwei Stromversorgungen einen Einbauabstand von 15mm (links/rechts) ein und installieren Sie die Stromversorgungen nicht übereinander. Verwenden Sie in Reihe geschaltete Stromversorgungen nur in der standardmäßigen Einbaulage (Anschlussklemmen an der Geräteunterseite).

Denken Sie daran, dass Ableitstrom, elektromagnetische Störungen, Einschaltstrom und Oberwellen bei Verwendung mehrerer Stromversorgungen zunehmen.

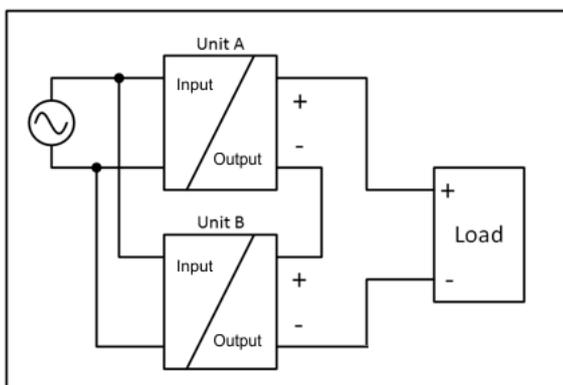


Abb. 21: Serienschaltung

4.5 Parallelbetrieb zur Leistungserhöhung

Stromversorgungen PS2001-4810-0000 können parallel geschaltet werden, um die Ausgangsleistung zu erhöhen. Die Einstellung der Ausgangsspannung aller Stromversorgungen muss auf den gleichen Wert ($\pm 100\text{mV}$) im „Single Use“-Modus und mit den gleichen Lastbedingungen auf allen Geräten erfolgen, oder die Werkseinstellung der Geräte kann beibehalten werden. Stellen Sie das Gerät nach den Anpassungen auf den Modus "Parallel Use" ein, um eine Lastverteilung zu erreichen. Der Modus "Parallel Use" regelt die Ausgangsspannung so, dass die Spannung im Leerlauf ca. 4% höher ist als bei Nennlast. Siehe auch [Kapitel Ausgang \[► 15\]](#)

Die Umgebungstemperatur darf $+60^\circ\text{C}$ nicht überschreiten.

Werden mehr als drei Geräte parallel geschaltet, wird an jedem Ausgang eine Sicherung oder ein Leitungsschutzschalter mit einer Bemessungsstromstärke von 15A oder 16A benötigt. Alternativ kann auch eine Diode verwendet werden.

Setzen Sie alle Geräte gleichzeitig unter Strom. Es kann auch erforderlich sein, die Eingangsleistung hochzufahren und abzuschalten (mindestens für fünf Sekunden abschalten), wenn der Ausgang überlastet oder kurzgeschlossen war und der erforderliche Ausgangsstrom höher ist als der Strom eines Geräts.

Einschränkungen: Halten Sie zwischen zwei Stromversorgungen einen Einbauabstand von 15mm (links/rechts) ein und installieren Sie die Stromversorgungen nicht übereinander. Verwenden Sie nur Stromversorgungen in der standardmäßigen Einbaulage im Parallelbetrieb (Anschlussklemmen an der Geräteunterseite) und nicht in anderen Einbaulagen oder unter sonstigen Bedingungen, die eine Leistungsrücknahme des Ausgangsstroms erfordern (z. B. Aufstellhöhe ...).

Denken Sie daran, dass Ableitstrom, elektromagnetische Störungen, Einschaltstrom und Oberwellen bei Verwendung mehrerer Stromversorgungen zunehmen.

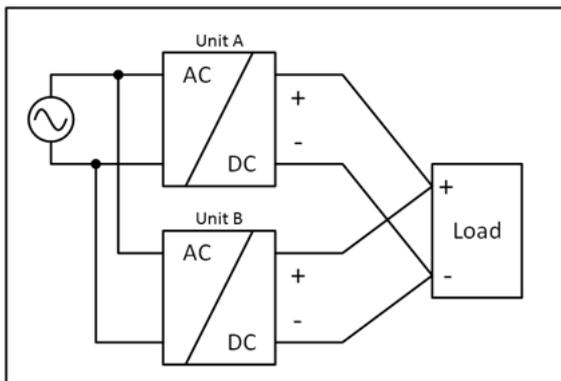


Abb. 22: Parallelschaltung

4.6 Parallelbetrieb für Redundanz

Empfehlungen für den Aufbau redundanter Stromversorgungssysteme:

- Für den Aufbau redundanter Stromversorgungssysteme sind Stromversorgungen am besten geeignet, die einen DC-OK-Signalkontakt enthalten.
 - Benutzen Sie diesen DC-OK-Signalkontakt zur Überwachung der einzelnen Netzgeräte.
- Verwenden Sie separate Eingangssicherungen für jede Stromversorgung.
- Verwenden Sie separate Netze für jede Stromversorgung, wann immer es möglich ist.
- Es ist empfehlenswert, die Ausgangsspannungen aller Geräte auf den gleichen Wert (± 100 mV) zu setzen oder auf der Werkseinstellung zu belassen.

4.6.1 1+1 Redundanz

Es ist möglich, Stromversorgungen für Redundanzbetrieb parallel zu schalten, um eine bessere Systemverfügbarkeit zu erreichen. Redundante Systeme erfordern ein bestimmtes Maß an zusätzlicher Leistung, um die Last zu bedienen, wenn ein Netzgerät ausfällt. Die einfachste Methode besteht darin, zwei Stromversorgungen parallel zu schalten. Dies wird als 1+1-Redundanz bezeichnet. Falls eine Stromversorgung ausfällt, kann die andere automatisch ohne Unterbrechung den Laststrom liefern.

Die 1+1-Redundanz erlaubt Umgebungstemperaturen bis zu $+70^{\circ}\text{C}$.

i Hinweise zum Parallelbetrieb für 1+1 Redundanz

- Verwenden Sie unbedingt ein Redundanzmodul, um Geräte voneinander zu entkoppeln. Dadurch wird verhindert, dass das defekte Gerät zur Last für das andere Gerät wird und die Ausgangsspannung nicht mehr gehalten werden kann.
- Beachten Sie, dass Ableitstrom, EMI, Einschaltstrom und Oberschwingungen bei Verwendung mehrerer Geräte zunehmen.

Beispiel Verdrahtung:

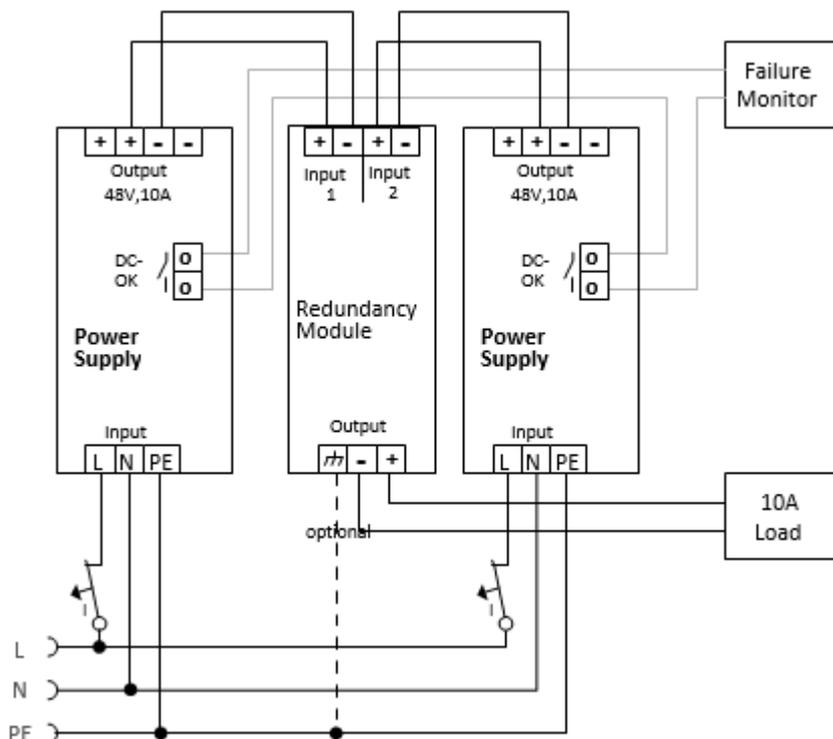


Abb. 23: Verdrahtung für 1+1 - Redundanz mit einem Redundanzmodul PS9421-4840-0000

4.6.2 N+1 Redundanz

i Hinweise zum Parallelbetrieb für N+1 Redundanz

- Beachten Sie, dass Ableitstrom, EMI, Einschaltstrom und Oberschwingungen bei Verwendung mehrerer Geräte zunehmen.
- Für N + 1 Redundanzsysteme darf die Umgebungstemperatur +60°C nicht überschreiten.

Redundanzsysteme für größeren Leistungsbedarf werden üblicherweise mit der N + 1 Methode aufgebaut. Z. B. werden vier Geräte mit einem Nennstrom von 10 A parallel zu einem 30 A Redundanzsystem aufgebaut.

- Halten Sie zwischen zwei Stromversorgungen einen Einbauabstand von 15 mm (links/rechts) ein.
- Installieren Sie die Stromversorgungen nicht übereinander.
- Verwenden Sie parallel geschaltete Stromversorgungen nicht in Einbaulagen, die von der standardmäßigen Einbaulage (Anschlussklemmen an der Geräteunterseite) abweichen, oder in einem anderen Zustand, welcher die Reduzierung des Ausgangsstroms erfordert.

Beispiel Verdrahtung:

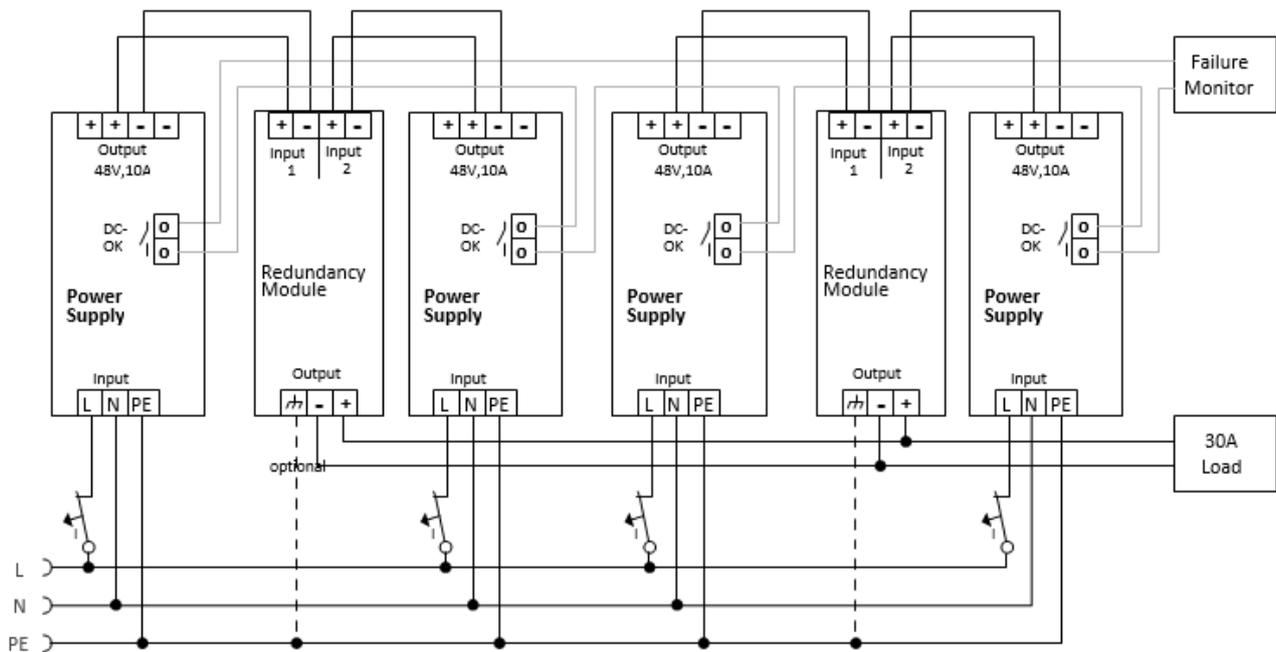


Abb. 24: Verdrahtung für n+1 - Redundanz mit zwei Redundanzmodulen PS9421-4840-0000

4.7 Betrieb an zwei Phasen

Die Stromversorgung kann auch an zwei Phasen eines Dreiphasensystems verwendet werden. Eine solche Phase-zu-Phase-Verbindung ist zulässig, solange die Versorgungsspannung unter $240V+10\%$ liegt.

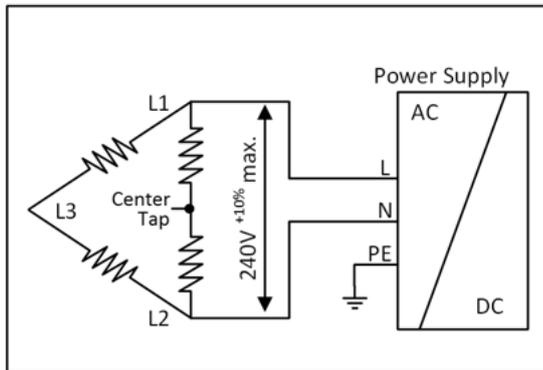


Abb. 25: Betrieb an 2 Phasen

Stellen Sie sicher, dass die Anschlussleitung, die mit der N-Klemme verbunden ist, entsprechend abgesichert ist.

Die maximal zulässige Spannung zwischen einer Phase und dem PE muss unter $300V_{ac}$ liegen.

4.8 Verwendung in einem dichten Gehäuse

Wenn die Stromversorgung in ein dicht verschlossenes Gehäuse eingebaut wird, ist die Temperatur im Inneren des Gehäuses höher als außerhalb des Gehäuses. In diesem Fall gilt die Temperatur im Inneren des Gehäuses als die Umgebungstemperatur für die Stromversorgung.

In der folgenden Versuchsanordnung wird das Gerät in der Mitte des Gehäuses platziert, es befinden sich keine anderen wärmeerzeugenden Gegenstände in dem Gehäuse. Die Last wird außerhalb des Gehäuses platziert.

Der Temperatursensor im Inneren des Gehäuses wird in der Mitte der rechten Seite der Stromversorgung in einem Abstand von 1 cm platziert.

Die folgenden Messergebnisse können als Referenz verwendet werden, um den Temperaturanstieg innerhalb des Gehäuses abzuschätzen.

	Fall A	Fall B
Gehäusegröße	180x180x165mm Gehäuse Rittal Schutzart IP66 PK 9519 100, Kunststoff	180x180x165mm Gehäuse Rittal Schutzart IP66 PK 9519 100, Kunststoff
Eingangsspannung	230Vac	230Vac
Last	48V, 8A; (=80%)	48V, 10A; (=100%)
Temperatur im Inneren des Gehäuses	45,7°C	50,6°C
Temperatur außerhalb des Gehäuses	24,6°C	25,6°C
Temperaturanstieg	21,1K	25,0K

4.9 Einbaulagen

Andere Einbaulagen als die Eingangsanschlüsse unten und der Ausgang oben erfordern eine Reduzierung der kontinuierlichen Ausgangsleistung oder eine Begrenzung der maximal zulässigen Umgebungstemperatur.

Die in diesem Datenblatt aufgeführten Werte für Lebensdauer und MTBF gelten nur für die Standardmontageausrichtung.

Die folgenden Kurven geben einen Anhaltspunkt für zulässige Ausgangsströme für Höhen bis zu 2000m.

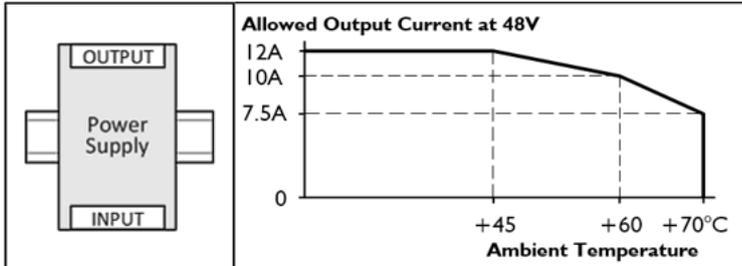


Abb. 26: Einbaulage A (Standard-Einbaulage)

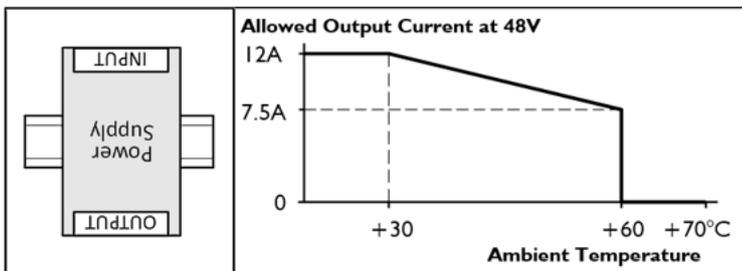


Abb. 27: Einbaulage B (auf dem Kopf stehend)

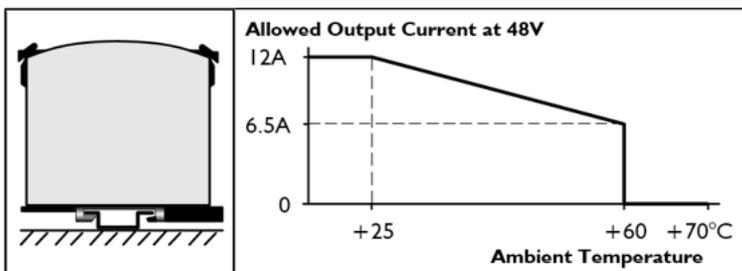


Abb. 28: Einbaulage C (Tischmontage)

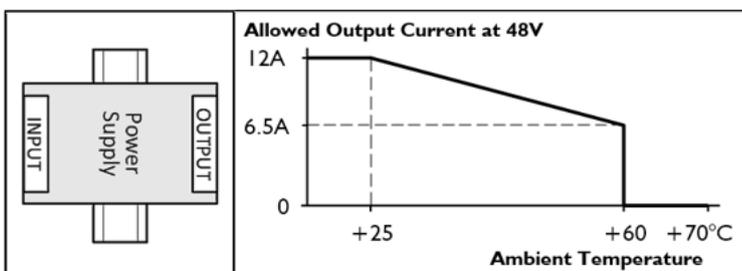


Abb. 29: Einbaulage D (Horizontal im Uhrzeigersinn)

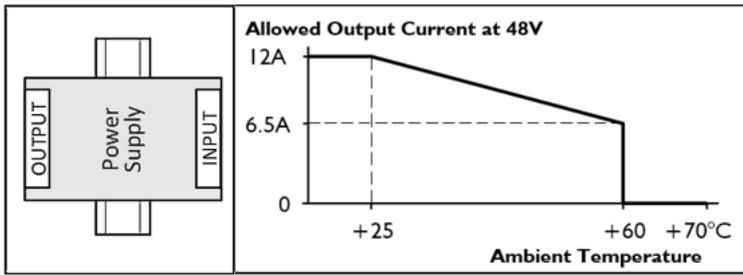


Abb. 30: Einbaulage E (Horizontal gegen den Uhrzeigersinn)

5 Entsorgung



Die mit einer durchgestrichenen Abfalltonne gekennzeichneten Produkte dürfen nicht in den Hausmüll. Das Gerät gilt bei der Entsorgung als Elektro- und Elektronik-Altgerät. Die nationalen Vorgaben zur Entsorgung von Elektro- und Elektronik-Altgeräten sind zu beachten.

6 Anhang

6.1 Zubehör

6.1.1 Redundanz und Puffermodule

Stromversorgung	Zubehör	
	Redundanzmodul	Puffermodul
PS2001-4810-0000	PS9421-4840-0000	PS9031-4820-0001

PS9421-4840-0000 – Redundanzmodul



Das PS9421-4840-0000 ist ein Redundanzmodul, das für den Aufbau von 1+1- und N+1-Redundanzsystemen verwendet werden kann.

Es verfügt über zwei Eingangskanäle, an die Stromversorgungen bis zu 20 A Ausgangsstrom angeschlossen werden können, und einen Ausgang, der Nennströme bis zu 40 A führen kann.

Das Redundanzmodul verwendet die MOSFET-Technologie anstelle von Dioden zur Entkopplung der beiden Eingangskanäle. Dadurch werden die Wärmeentwicklung und der Spannungsabfall zwischen Eingang und Ausgang reduziert. Aufgrund der geringen Verlustleistung ist das Gerät sehr schlank und benötigt nur 46 mm Breite auf der DIN-Schiene.

Große Anschlussklemmen ermöglichen eine sichere und schnelle Installation.

Das Redundanzmodul benötigt keine zusätzliche Hilfsspannung.

Durch das internationale Zulassungspaket ist dieses Gerät für nahezu jede Anwendung geeignet.

Beachten Sie die Anschluss Hinweise im Kapitel „Parallelbetrieb für Redundanz [► 34]“!

PS9031-4820-0001 – Puffermodul



Das Puffermodul PS9031-4820-0001 ist ein Zusatzgerät für 48V-DC-Netzteile. Es liefert Strom zur Überbrückung typischer Netzausfälle oder verlängert die Überbrückungszeit nach dem Abschalten der AC-Spannung.

Wenn das Netzteil eine ausreichende Spannung bereitstellt, speichert das Puffermodul Energie in den integrierten Elektrolytkondensatoren. Bei Ausfall der Netzspannung wird die gespeicherte Energie in einem geregelten Prozess an den DC-Bus abgegeben.

Das Puffermodul kann an beliebiger Stelle parallel zum Lastkreis geschaltet werden und benötigt keine Steuerverdrahtung.

Ein Puffermodul kann 20 A zusätzlichen Strom liefern und kann parallel hinzugefügt werden, um die Ausgangsstromstärke oder die Netzausfall-Überbrückungszeit zu erhöhen.

6.1.2 Zubehör für die Montage

ZS5301-0003 – Winkel für die Wandmontage

Diese Halterung wird verwendet, um das Gerät auf einer ebenen Fläche oder Platte zu montieren, ohne eine DIN-Schiene zu verwenden. Die Halterung kann montiert werden, ohne die DIN-Schienen-Halterungen zu lösen.

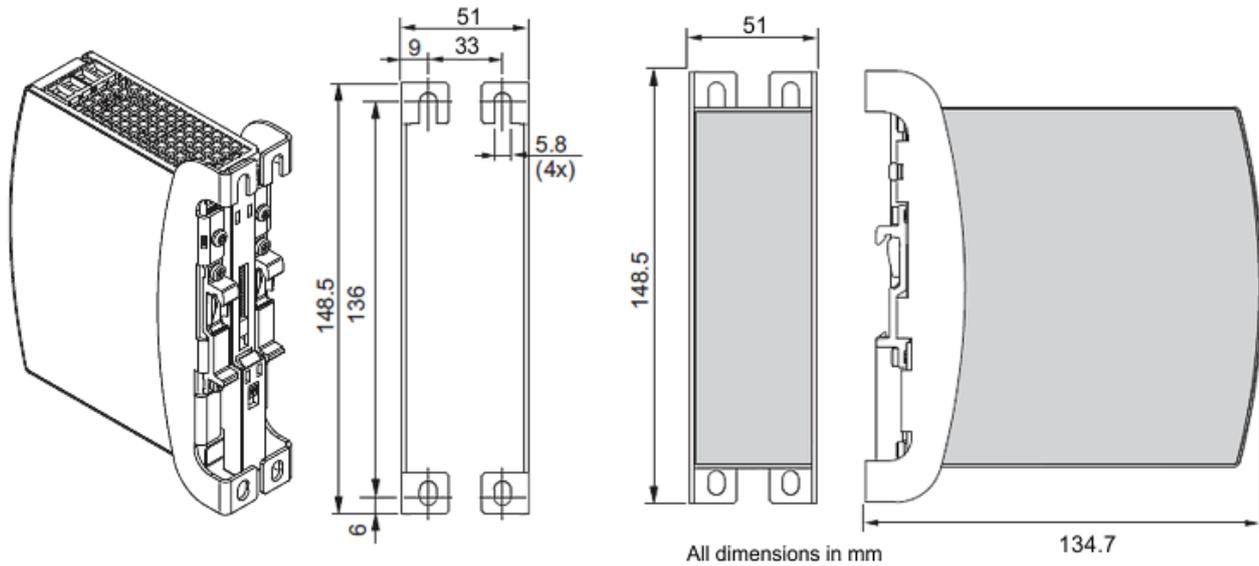


Abb. 31: Isometrische Ansicht, Einbaumaße Winkel für Wandmontage

6.2 Ausgabestände der Dokumentation

Version	Kommentar
1.1	<ul style="list-style-type: none">- Update Kapitel „Übersicht“- Update Kapitel „Konformitätserklärung und Zulassungen“- Kapitel „Parallelbetrieb für Redundanz“ und „Entsorgung“ hinzugefügt- Update Kapitel „Zubehör“- Update Struktur
1.0	<ul style="list-style-type: none">- Erste Veröffentlichung
0.2	<ul style="list-style-type: none">- Ergänzungen, Korrekturen
0.1	<ul style="list-style-type: none">- Vorläufige Dokumentation für PS2001-4810-0000

6.3 Support und Service

Beckhoff und seine weltweiten Partnerfirmen bieten einen umfassenden Support und Service, der eine schnelle und kompetente Unterstützung bei allen Fragen zu Beckhoff Produkten und Systemlösungen zur Verfügung stellt.

Beckhoff Niederlassungen und Vertretungen

Wenden Sie sich bitte an Ihre Beckhoff Niederlassung oder Ihre Vertretung für den lokalen Support und Service zu Beckhoff Produkten!

Die Adressen der weltweiten Beckhoff Niederlassungen und Vertretungen entnehmen Sie bitte unseren Internetseiten: www.beckhoff.com

Dort finden Sie auch weitere Dokumentationen zu Beckhoff Komponenten.

Support

Der Beckhoff Support bietet Ihnen einen umfangreichen technischen Support, der Sie nicht nur bei dem Einsatz einzelner Beckhoff Produkte, sondern auch bei weiteren umfassenden Dienstleistungen unterstützt:

- Support
- Planung, Programmierung und Inbetriebnahme komplexer Automatisierungssysteme
- umfangreiches Schulungsprogramm für Beckhoff Systemkomponenten

Hotline: +49 5246 963 157
E-Mail: support@beckhoff.com
Internet: www.beckhoff.com/support

Service

Das Beckhoff Service-Center unterstützt Sie rund um den After-Sales-Service:

- Vor-Ort-Service
- Reparaturservice
- Ersatzteilservice
- Hotline-Service

Hotline: +49 5246 963 460
E-Mail: service@beckhoff.com
Internet: www.beckhoff.com/service

Unternehmenszentrale Deutschland

Beckhoff Automation GmbH & Co. KG

Hülshorstweg 20
33415 Verl
Deutschland

Telefon: +49 5246 963 0
E-Mail: info@beckhoff.com
Internet: www.beckhoff.com

Mehr Informationen:

www.beckhoff.com/ps2001-4810-0000

Beckhoff Automation GmbH & Co. KG
Hülshorstweg 20
33415 Verl
Deutschland
Telefon: +49 5246 9630
info@beckhoff.com
www.beckhoff.com

